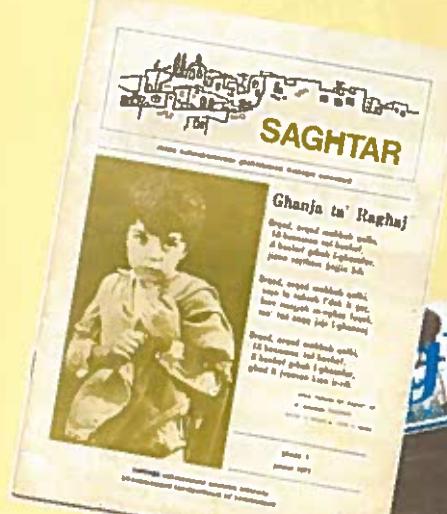
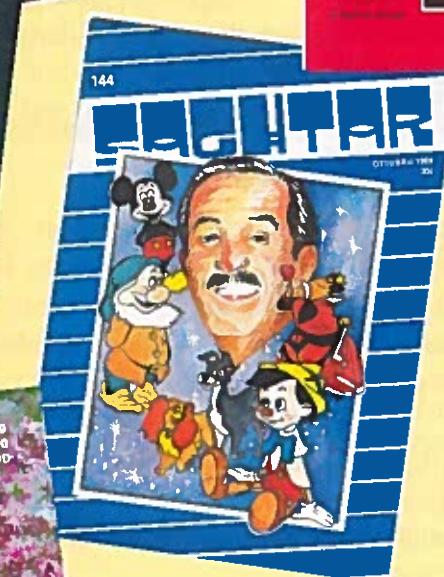
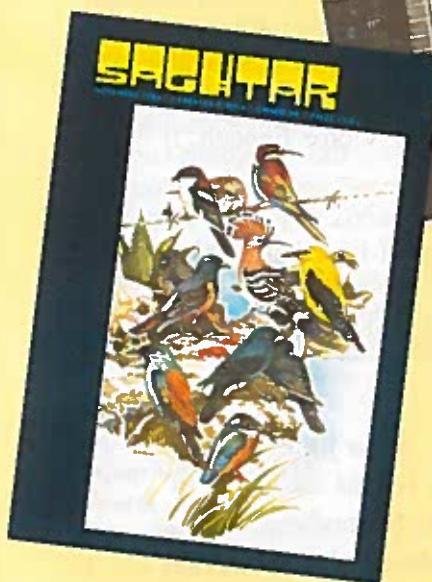


Sagħtar



Sagħtar



**Werrej Sagħtar
minn numru 1
sa numru 300**



Għeżeż Qarrejja,

Wasalna Frar 2009, u qiegħdin nippubblikaw il-Ħarġa Nru. 300 ta' SAGHTAR, ir-rivista tagħkom, li tinbiegħ l-aktar f'Malta.

L-Ewwel ħarġa ta' SAGHTAR, in-Nru.1, ġiet ippubblikata f'Jannar 1971. Dak inħar ir-rivista kienet tkun ippubblikata mill-Moviment Qawmien Letterarju, u wieħed mill-Membri tal-Bord Editorjali tagħha kien is-Sur Victor Fenech, li baqa' Editur tagħha sa Mejju 2008.

F'dak iż-żmien bikri SAGHTAR kienet tkun ippubblikata bl-iswed u l-abjad biss. Matul iż-żmien, imbagħad, bil-hila u l-ħidma tas-Sur Fenech u ta' oħrajn, ir-rivista SAGHTAR saret l-aqwa u l-isbaħ rivista għat-tfal u għaż-żgħażaq, li għandna Malta.

Illum SAGHTAR hi maħduma kollha kemm hi bil-kulur. Fiha jiktbu l-aqwa kittieba għat-tfal li għandna fi żmienna, u l-artikli jolqtu l-gosti tat-tfal u ta' l-istudenti tal-Malti, ta' kull età, mill-Kindergarten sa l-Iskola Sekondarja. Hafna mill-artikli huma ta' siwi kbir fix-xogħol tal-iskola u, għalhekk, huma ta' min iżommhom biex iservukom għal meta tiġu bżonnhom.

B'dan f'mohħna, ma' din il-Ħarġa l-Bord Editorjali ddecieda li jagħtikom fit-aktar ghajnejna għall-istudji tagħkom. Matul is-sena skolastika l-Għalliema tagħkom jagħtukom biex tagħmlu *projects* u xogħol iehor li jeħtieg ġerti tifstix biex isir.

Għalhekk ġbaruna għalikom Indiči tal-artikli li jistgħu jgħinukom f'dan ix-xogħol, mill-Ħarġa Nru.1 sal-ħarġa Nru.300. Ahna dejjem għedni kom li SAGHTAR hi rivista li tiġi gemma' u tinbena f'hażna ta' informazzjoni li ssibuha propju meta tiġu bżonnha.

Charles Magro
Editur

AMBENT

- * L-Ambjent fil-Belt u r-Rahal - 121
- * L-Ambjent ikellimna fuq Alla - 193
- * L-Ambjent jaħkimna - 173
- * Il-Bajjet, I-Indafu u t-Turiżmu - 239
- * Biodiversità - 224
- * ECO '92: is-Summit Dinji - 167
- * Ghaliex inharsu n-Natura - 107
- * L-Għasafar u annimali oħra fl-Ambjent - 126
- * Il-Girna - 49
- * Il-Ġonna - 122
- * Il-Hajja fil-Bahar - 127
- * Harġiet fil-kampanja - 123
- * Insalvaw il-pjaneta tagħna - 155
- * L-Insara u l-qedra ta' l-Ambjent - 167
- * Il-Kamra tiegħi - 191
- * In-Natura: Ghaliex inharsuha? - 241
- * Nature's Wonderful Living Family - 151
- * Ngħożzu n-Natura - 291
- * Nibżgħu ghall-Ambjent - 180
- * Problema Ambjentali kbira - 163, 184
- * Il-Qerda ta' l-Ambjent, il-Qerda tal-Bniedem - 179
- * Ir-Reċiklar tal-Materjal użat - 157
- * X'inhu l-Ambjent - 120
- * Ix-Xogħol tal-ħnejnej Slavaġġ fuq l-Ambjent - 124
- * Ix-Xogħol tal-ħlejjaq Żgħar fuq l-Ambjent - 125

ARTI

- * Agius Anton - 298
- * Apap George - 62
- * Apap Vincent - 100
- * Arena - 91
- * Arti - 37
- * L-Arti - 62
- * L-Arti Bizantina - 10
- * L-Arti fi djarna - 26
- * L-Arti fil-Knejjes tagħna - 165
- * L-Arti Gotika - 11
- * L-Arti iż-żill-Allat - 8
- * L-Arti tan-Nisa Sbieħ - 7
- * L-Arti u l-Ġraja tal-Milied - 282
- * Arti u Matematika - 3
- * Artisti Famuži li hadmu f'Malta - 17
- * L-Arti Viživa - 1
- * Attard Norbert - 64
- * Azzopardi Pietro Paolo - 133, 141
- * Il-Barokk - 17, 299
- * Il-Belt ta' Palmira - 40
- * Il-Blat ta' Kappadoċja - 43
- * Bonnici Cali Rafel - 105
- * Bresson Henri Cartier - 30
- * Burrows Larry - 29

- * Cali Giuseppe - 19, 200
- * Camilleri Frans: Mouth Painter - 191
- * Camilleri Wistin - 126
- * Camilleri Cauchi Alfred - 27
- * Canova Antonio - 299
- * Caravaggio u s-San Ġlormu - 109
- * Caruana Dingli Edward - 29
- * Casha Louis - 145
- * Cassar Charles - 77
- * Cassar Ġlormu - 20
- * Ċelebrazzjoni tat-Tempji - 241
- * Il-Collage - 147
- * Constable - 195
- * Cremona Emvin - 127, 244
- * de' Medici, Cosimo - 26
- * Dimech Vincenzo u l-Istatwa ta' San Publu - 284
- * Disinnji b'mod faċli - 231
- * Id-Dubbiena ta' Giotto - 15
- * Id-Duluri fl-Arti Maltija - 197
- * L-Ēgizzjani u l-Idea tal-Mewt - 6
- * Ermi Hans - 36, 72
- * Farrugia Alessandro - 191
- * Felici Pietro - 185
- * Il-Funtana tal-Fkieren f'Misrah Mattei - 74
- * Gerada Alfred: Karikaturist Prolifiku - 172
- * "L-Gherusija tal-Madonna" ta' Raffaello - 259
- * L-Għolja Kapitolina u Michelangelo - 61
- * Goya - 205
- * Graham Rigby - 65
- * Il-Gżejjjer ta' Venezja - 42
- * Hadzi-Naumov Veniamin - 78
- * Il-Hila u l-Qawwa f'Picasso - 20
- * Hlejjaq fl-Arti ta' l-Aborigini Awstraljani - 270
- * Il-Htieġa ta' l-Arti - 134
- * Imma x'jaraw fl-Arti Astratta? - 24
- * L-Iskola ta' l-Arti - 208
- * L-Iskultur Karlu Darmanin - 57
- * L-Iskultur Vincenzo Dimech - 64
- * L-Istatwa ta' David ta' Michelangelo - 262
- * L-Istorja ta' l-Arti - 5
- * L-Istorja ta' Murillo u Bastjan l-Isir - 17
- * I.V.A. ghall-Arti - 191
- * Jekk trid tmur sal-Mithna - 185
- * Jiena Artist? Iva! - 192
- * Kalleya Josef - 61, 201
- * Kif Napprezzaw l-Arti - 217
- * Kif tibda tpingi - 28
- * Kummenti ta' Studenti fuq iċ-Čeramika - 30
- * Lejn l-Arti Moderna - 19
- * Leonardo da Vinci - 25
- * Lis-Setgħa ta' Ruma - 9
- * Mallia Joe - 207
- * Micallef Luciano - 57
- * Il-Milied fil-Kartolini minn Artisti Maltin - 266
- * Il-Milied fl-Arti - 15
- * Millais - 206
- * Min kien ipinġi fil-kotba tat-tfal - 17, 183, 189

- * Il-Monalisa - 248
- * In-Natività fil-Kartolini tal-Milied - 234
- * Nieddu Costantino - 85
- * Nifhmu I-Arti - 161, 163 sa 165, 167, 169
- * Pewn Irving - 28
- * Picasso Pablo - 175, 231
- * Pitrè Ray - 283
- * Il-Pittura Naturali - 12
- * Il-Pittur Tintoretto - 297
- * Preti Mattia - 26, 176, 179
- * Psaila Carmel H. - 46
- * Il-Qabar ta' Tutankhamun - 39
- * Raffaello - 194
- * Rembrandt - 193
- * Ir-Rinaxximent - 13
- * Rodin u I-Monument ta' Balzac - 61
- * Ir-Romantiċi - 18
- * Rubens u Rembrandt - 16
- * "Is-Sagra Familja" ta' Poussin - 220
- * Is-sbuhija taċ-Ċeramika - 27
- * Schembri Frank - 277
- * Sciortino Antonio - 63, 129, 141, 198, 199
- * 75 Sena mill-Mewt ta' Giuseppe Cali - 270
- * Is-Sewwieq ta' Delfi - 38
- * Teżori ta' I-Arti - 31, 51
- * Tpingija ta' Haġgar Qim - 230
- * Van Gogh - 203, 230
- * Vella John: Ċeramista - 103
- * Wara r-Rinaxximent - 14
- * Xi jfisser I-Astratt - 2
- * Xi Xbiat Artističi ta' San ġorg - 217
- * Ix-Xogħol tal-Kartapesta - 196
- * X'Siwi għandha I-Arti? - 23

ASSOċJAZZJONIJIET

- * L-Akkademja tal-Malti - 288
- * Amnesty International - 237
- * ARBOR: Għaqda ghall-Ħarsien tas-Sigar - 151, 162
- * Birdlife International - 234
- * Il-Club "Copernicus" - 202
- * Il-Commonwealth - 253
- * Il-German Maltese Circle - 128
- * L-Għaqda Dinjija tal-Posta - 13, 258
- * L-Għaqda Filatelika tal-Bank of Valletta - 256
- * L-Għaqda Kittieba Żgħażagh - 24
- * L-Għaqda Letterarja Maltija - 290
- * Għaqda Poeti Maltin - 291
- * L-Għaqda tad-Delizzji - 144
- * L-Għaqda tad-Dilettanti Mudelli tal-Knejjes - 150
- * L-Għaqda Tal-Malti (Università) - 289
- * Girl Guides u Girl Scouts - 257
- * Il-Gozo Philatelic Association - 258
- * Il-Greenpeace - 236

- * Il-Grupp Filatelija Żejtun - 259
- * Il-Ħarsien tal-Wirt Naturali u Kulturali madwar id-Dinja - 262
- * I.L.O.: Mid-Dinja tax-Xogħol - 124, 252
- * Inizjamed - 294
- * L-Iscouts - 210
- * Jum Dinji ta' I-Ikel - 120
- * Jum il-Commonwealth - 125
- * Jum il-Ġnus Magħquda - 120
- * Jum I-Ewropa - 127
- * Il-Kunsill Nazzjonali tal-Ktieb - 295
- * Lions Club International - 238
- * Il-Malta Photographic Society - 161
- * Il-Malta Union of Teachers - 185
- * Il-Moviment Dinji ta' I-Iscoouts - 255
- * Moviment mit-Tfal għat-Tfal Morda - 204
- * Il-Moviment Olimpiku - 239
- * Il-Moviment Qawmien Letterarju - 20
- * Nature Trust - 282
- * Poetry On Gozo - 292
- * Poežija Plus - 257, 293
- * Ramblers' Association of Malta - 283
- * Is-Santa Infanzja: I-Għaqda tat-Tfal ghall-Missjoni - 292
- * Scouts u Guides - 176
- * Is-Socjetà Filatelika ta' Malta - 262
- * Is-Socjetà Ornitoloġika - 149
- * Soċjetà ta' I-Arti, Manifattura u Kummerċ - 216
- * Is-Socjetà tas-Salib I-Ahmar - 237
- * Is-St.John Ambulance Brigade - 235
- * L-UEFA - 263
- * Il-U.N.E.P.: Programm għall-Ħarsien ta' I-Ambjent - 123, 261
- * U.N.E.S.C.O. - 122, 250
- * UNHCR - 260
- * L-U.N.I.C.E.F.: 40 Sena ta' Hidma fost it-Tfal - 121, 251
- * Il-W.H.O.: Tellieqa għas-Saħħa - 126, 254
- * Wirja tal-Milied mill-Hobbies Society - 162
- * Il-World Wildlife Fund - 240
- * YMCA - 259
- * ŽAK - 277

ASTRONOMIJA

- * L-Enerġija mix-Xemx - 216, 217
- * L-İstilel Feġġejja - 128
- * Il-Kosmologisti - 215
- * Kwiekeb u Galassji - 97, 103
- * Ir-Rivoluzzjoni fl-Astronomija - 98
- * Is-Saff ta' I-Ożonu - 226
- * Is-Sejba tal-Pjaneti - 101
- * Is-Sistema Solari - 102
- * Użu Dirett mill-Enerġija mix-Xemx - 223
- * Wirt L-Univers: il-Bidu ta' I-Astronomija - Il-Bidu

- * ta' I-Univers - 109
- * X'Hemm x'tara fis-Smewwiet - 139, 143, 144, 146
- * Xrar ta' I-Ijjun - 192

AVJAZZJONI

- * Ajruplan ibbażat f'Malta jegħreq - 159
- * L-Ajruplan isir Arma - 298
- * L-Akbar dżgħazzja ta' I-Ajru f'Malta - 157
- * Bomber kbir jiġgarraf f'nofs ir-Rabat - 158
- * Canberra jaqa' fl-Imqabba - 154
- * Canberra jiġgarraf hdejn I-Addolorata - 155
- * Canberra jintilef 50 mil 'il barra minn Malta - 165
- * Ĝwienah madwar id-dinjal - 300
- * Meta I-Bniedem holom li jtir - 297; 299
- * Il-Mużew ta' I-Avjazzjoni f'Malta - 256
- * Viscount jahbat mat-Torri tal-Kontroll - 166
- * Il-Waqpha tal-Vulcan f'Haż-Żabbar - 152
- * Wellington jaqa' f'Hal Qormi - 164
- * Wright, Wilbur u Orville - 211

ČINEMA

- * Biex jinhadern Film - 9
- * Charles Chaplin - 146, 147
- * Id-Dinja Fantastika ta' Walt Disney:
 II-Bidu - 144;
 Principji tal-Cartoon Animat - 145;
 Meta jinbeda I-Film - 146;
 Il-Mužika u I-Hsejjes - 147;
 Is-Sehem ta' I-Animaturi - 148;
 II-Kulur - 149;
 Id-Dipartiment ta' I-Effetti Specjali - 150;
 Id-Dinja Fantastika ta' Walt Disney - 151
 " Mickey Mouse " - 298
- * Donald Duck - 143
- * Dwar I-Ohxon u I-Irqieq - 6
- * Il-Film: Divertiment jew Edukazzjoni? - 7
- * Films kbar mil-Letteratura - 8
- * Il-Films u s-Sess - 11
- * Kif issir thobb aktar il-Films - 5

FAWNA

- * L-Animali u I-Hajja tagħhom - 207
- * Il-Ballottra - 140
- * Il-Bebbüx - 209
- * Big Cats and Little Cats (145 sa 150)
- * Il-Bużaq - 242
- * Dizzjunarju fil-Qosor ta' Animali u Hxejjex

- * madwarna - 128 sa 180; 182 sa 191
- * Il-Farfett il-Lejl - 179
- * Il-Fkieren tal-Bahar - 229
- * Il-Habib tiegħi Strellu - 285
- * Il-Kamaleont - 113, 217
- * Il-Mammiferi - 68, 143
- * Niddefendu I-Jeddijiet ta' I-Animali - 160
- * Il-Qanfud - 183, 213
- * Il-Qattus - 180
- * Ir-Rettilli - 66, 141
- * Is-Sajf f'ghajnejn id-Dniefen u I-Fkieren tal-Mediterran - 296
- * Tixtieq ikollok kelb? - 179
- * Il-Wiżgħa - 240;
- * Ix-Xahmet I-Art - 262
- * Iz-Żring - 204;

FILATELJA

- * L-Aktar Delizzju Popolari - 200
- * Albums Tematiċi - 291
- * Bolli b'Taxxa Postali - 253
- * Bolli Dduplikati - 214
- * Il-Bolli - Kif Isiru? - 300
- * Il-Bolli ta' fuq I-envelope - 201
- * Bolol Interattivi - 276
- * Il-Bolol: Mera ta' Pajjiżna - 165
- * Bolol Strambi... iżda jiswew hafna - 251
- * Dawra madwar id-Dinja permezz tal-Bolli - 298
- * Id-Delizzju tal-Kollezzjoni tal-Bolli - 297
- * Id-Disinnjaturi tal-Bolli - 249
- * Il-Filatelija - 275
- * Filatelisti Magħrufa - 255
- * First Day Covers - 213
- * L-Għażla tad-Disinnji tal-Bolli - 205
- * L-Għodda tal-Filatelist - 204
- * L-International Postal Union - 221
- * L-Ismijiet tal-Pajjiż fuq il-Bolli - 246
- * L-Istorja tal-Kaxxi ta' I-Ittri - 270
- * Il-Katalgu tal-Bolli - 225
- * Il-Kaxxi ta' I-Ittri - 238
- * Kif Bdew il-Bolli - 195;
- * Kif Jaħdem il-Burò Filateliku - 157
- * Kif twaħħal il-Bolli - 203
- * Kollezzjoni skond is-Suġġett - 248
- * Kurżitajiet dwar I-Ewwel Bolli - 219
- * Logos tal-Posta ta' Malta - 235
- * Maltapost - 223, 254
- * Malta Tfakkar it-Twelid tal-Appostlu tal-Gnus - 296
- * Il-Miniature Sheets - 286
- * Nibżgħu ghall-Kollezzjoni - 212
- * Il-Persunaġġ I-aktar irrappreżentat fuq il-Bolol - 267
- * Il-Posta fl-Antik - 245
- * Il-Posta Lbieraħ u Llum - 278

- * Il-Pustiera fl-Imgħoddi - 241
- * Raritajiet Filateliċi - 230
- * Is-Servizz tal-Posta f' Malta - 143
- * It-Tematika - Bolli b'suggett partikolari - 299
- * Taf kemm għandha pizzi bolla? - 215
- * It-Timбри Postali - 198;
- * Websites fuq il-Bolli - 261
- * X'Bolli Ġġemma? - 208

FLORA U VEGETAZZJONI

- * ARBOR qiegħda tiġgieled dawn il-kwistjonijiet gh-alik - 156
- * Il-Balluta - 169
- * Il-Berwieq - 108
- * Il-Beżżeul tal-Baqra - 255
- * Il-Bruka - 165
- * Il-Bužaq - 67
- * Iċ-Ċistu - 276
- * Dizzjunarju fil-Qosor ta' Annimali u Hxejjex Madwarna - 128 sa 180; 182 sa 191
- * L-Erika - 250
- * Il-Faqqiegħ - 209
- * Favur is-Siġar - 153
- * Il-Felċi - 243
- * Il-Fidloqqom - 107
- * Il-Fjurðulis Selvaġġ - 279
- * Il-Fjuri Selvaġġi - 71, 140
- * Il-Garni tal-Pipi - 106, 235
- * Għandna bżonn is-Siġar? - 157
- * Halib it-Tajr - 246
- * Il-Hannewija - 109
- * Il-Haxixa Ingliża - 227
- * Il-Hobbejż - 274
- * Il-Hurrieq - 85
- * Ihsien I-Għasfur - 106;
- * Il-Kaħwiela - 253
- * Kif Jixxerrdu I-Pjanti - 64
- * Il-Leblieb - 239
- * In-Narċijs - 105, 202
- * Nirmew Artna bis-Siġar - 151
- * L-Orkidej - 221
- * Il-Peprina - 110
- * Il-Qoton - 164
- * Is-Safsafa I-Kbira - 162, 175
- * Is-Sagħtar - 82, 111, 200
- * Is-Salvja - 86
- * Is-Siġar - 138
- * Is-Siġra ta' ġuda - 252
- * Is-Siġra tal-Ġħargħar - 225
- * Is-Siġra tal-Harrub - 220
- * Is-Siġra tal-Lewż - 259
- * Is-Siġra tal-Luq - 179
- * Is-Siġra tan-Nemus (Ulmu) - 172
- * Is-Siġra taż-Żebbuġ - 265

- * Is-Siġra taż-Żnuber - 267
- * It-Tengħud - 260
- * It-Tulipan Selvaġġ - 278
- * Ward u Zahar - 152
- * Widnet il-Bahar - 164
- * X'taf dwar il-ħarir - 18
- * Iż-Żaghfran Selvaġġ - 233
- * Iż-Żagħrun - 268

FOLKLOR U DRAWWIET

- * L-Arloġġ idoqq kull kwarta - 275
- * L-Arloġġi fi Gżiरitna - 11
- * Balzunetta bejn it-Toroq u l-Hwienet - 263
- * Balzunetta ta' matul il-ġurnata - 261
- * Il-Banda ta' Indri u l-Banda tad-Dudi - 16
- * Il-Bandli ta' Lapsi - 246
- * Il-Baned Maltin - 57
- * Il-Baqra - 296
- * Il-Bejjiegħha tat-Triq - 256
- * Bejn ir-Rutina u l-Festi - 271
- * Belliegħha - 12
- * Biċ-Ċippitatu - 234, 238
- * Il-Bieb tal-Qattus - 296
- * Il-Bizzilla f'Għawdex - 124
- * Bluhat Missirijietna - 2, 3
- * Tal-Borża - 233
- * Il-Bosk Kbir ta' Triq Psajla, Birkirkara - 266
- * Bum Bum il-Bieb - 237
- * Iċ-Ċajt fl-Ğhana tal-Maltin - 13
- * Iċ-Ċampella - 239
- * Iċ-Ċinema kienet holma kbira - 260
- * Id-Dar tal-Pupa - 237
- * Delizzju ta' Folklor Reliġjuż fis-Seklu I-Ġdid - 229
- * Devozzjonijiet - 260
- * Drawwiet f'Nhar San Ĝwann - 64
- * Drawwiet Maltin li qed jħibbu - 14
- * Drawwiet Marbutin Ma' l-Erwieħ - 289
- * Drawwiet Niesna f'Ġunju - 4
- * Drawwiet Niesna f'Meju - 3
- * Drawwiet Santa Marija - 279
- * Drawwiet ta' l-Ewwel tas-Sena - 171
- * Drawwiet tal-Milied - 83, 258
- * Drawwiet tal-Milied mill-Polonja - 74
- * Id-Drawwiet ta' Niesna l-Qodma - 259
- * Drawwiet tar-Randan - 2, 9
- * Drawwiet Uniċi fil-Festi Maltin - 13
- * Drawwiet u Twemmin ta' Meju - 110
- * Id-Dudu - 234
- * L-Ewwel Nuċċali - 259
- * L-Ewwel ta' April - 149
- * Il-Fanal tad-Dulliegħha - 239
- * Fdal Missirijietna:
Madwar l-Altar - 218;

- * Il-Mirkeb Karavell - 219;
- Dghajjes Maltin - 220;
- Is-Sengħa tal-Ğebel - 221;
- Id-Dar Maltija - 222
- * Il-Festi u t-Tfal - 208
- * Il-Festi u ż-Żgħażaq - 276
- * Flixkun tal-Mishun - 297
- * Folklor u Drawwiet Ĝħawdxin fil-Festi tal-Madonna - 127
- * Il-Furnar - 211
- * Il-Gallarija - 213
- * Il-Gawgaw - 20
- * Il-Ğerreja - 232
- * "Għall-Erwieħ" - 257
- * Ghana f'Halq il-Poplu - 113, 116, 122, 127
- * L-Għana ta' dari - 7
- * Għanġiet Maltin - 12
- * Għanġiet ta' dari - 3
- * Għanġiet tal-Milied - 178
- * L-Għarusa ta' I-Imġarr - 9
- * *Għawdex Ilbiera u Llum:*
 - Johroġ il-Vjatku - 13;
 - Il-Banda ta' wara l-Bieb - 14;
 - It-Tagħlim tad-Duttrina - 15;
 - Id-Daqq tal-Ħdax ta' Filgħodu - 16;
 - Il-Festi - 18;
 - Id-Daqq tal-Qniepen waqt is-Sajjetti - 22;
 - Ta' I-Imħar Hawn - 23;
 - L-Ilma Żahar - 24;
 - Il-Fjakkli - 25;
 - Il-Hobż ta' San Nikola - 26;
 - In-Nisa jizzejnu bid-deheb - 27;
 - Il-Harrub fil-Purċiżjoni - 28;
 - Il-Hasil tal-Ħwejjieġ - 31;
 - Fanali tad-Dullieħ - 33;
 - Il-Vižtu - 34;
 - Il-Ftajjar tar-Randan - 35;
 - Il-Qassis imsejjah 'Iz-Ziju' - 36;
 - Il-Qaghqa tal-Gheriċċ - 37;
 - Il-Hares - 38;
 - Il-Qasba tal-Hawwief - 39;
 - Il-Morra - 73;
 - It-Tiegħ ta' Tmenin Sena ilu - 75;
 - Ta' I-Abjad - 78;
 - Tar-Rizzi - 79;
 - Il-Hares - 81;
 - Il-Môzna - 82;
 - Il-Kannizz - 83;
 - Il-Ġimħa l-Kbira - 87
- * Ghodda tal-Bidwi - 212
- * L-Ġħonnella - 1, 137
- * Il-Ġimħa l-Kbira f'Hal Qormi - 166
- * Il-Ġimħa Mqaddsa f'Malta - 261
- * Gir fuq l-Għatba - 227
- * Il-Globu: Haġa Tonda - 264
- * Ġmiel In-Natura - 290
- * Il-Golliwog - 235
- * Il-Ġonna tal-Furjana - 272
- * Il-Gostra - 246
- * Il-Ğżira ta' Kalipso - 8
- * Il-Habbata - 47
- * Il-Hafna Burdati ta' fuq il-Fosos - 278
- * Haġa Mohgaġa - 10, 21
- * Hajitna fl-Imġħoddi: Namur u Żwieġ - 251
- * Hal Tarxien fl-Imġħoddi fi żmien il-Milied - 210
- * Il-Hdejjed tal-Mogħidja ta' I-Imġħoddi - 63
- * Hdnejn is-Suq - 248
- * Hemm Fjuri oħrajn, li jinx fu - 273
- * Il-Ħeġżejjeg - 11, 247
- * Il-ħmar u l-Karettun - 217
- * Hmerijiet ta' I-Imġħoddi - 5
- * Il-ħuttaba - 172
- * L-Ikel ta' Kuljum u tal-Festi - 261
- * L-Ilbies fl-Imġħoddi - 7
- * Ilbies ta' I-Irġiel u tat-Tfal - 256
- * L-Imnara - 298
- * L-Imnara tas-Şħana - 299
- * L-Imnarja - 12, 173, 247
- * L-Inkaljatur - 300
- * L-Insiġ - 216
- * Irħula u Laqmijiet - 23
- * L-Irwiegel - 26
- * L-Istatwi ta' I-Irxoxt - 174
- * L-Isterkoskopju - 298
- * L-Istorja ta' I-Isperanza - 8
- * L-Istrina f'Hal Tarxien fis-Snini
- Hamsinijiet - 219
- * L-Istrina u l-Folklor Malti - 22, 291
- * L-Instrumenti Tradizzjonali Maltin - 278
- * Jannar fil-Folklor Malti - 25, 34
- * Jum id-Duluri - 278
- * Il-Kandlora - 8
- * *Kantastorja:*
 - Il-Madonna tal-Għar - 266;
 - Il-Madonna tal-Ħniena - 267;
 - Ir-Redentur - 268;
 - San Pawl - 269;
 - Il-Kastell ta' Zammitellu - 270;
 - Għajn Rasul - 273;
 - Sant'Agata - 274;
 - It-Tfajliet tal-Forn - 275;
 - San Pawl kontra t-Torok - 276;
 - Sant'Ursula u l-Ġurati - 277;
 - Tal-Mirakli - 278;
 - L-Għar tal-Belliegħha - 279;
 - Il-Bambina - 280;
 - In-Niċċa tal-Madonna ta' I-Anġli - 281;
 - San Gejtanu - 282;
 - Is-Suldat Bernardo - 283;
 - L-Għarusa tal-Mosta - 284;
 - L-Għar ta' Kalipso - 285;
 - Il-Bajja tal-Mellieħha - 286;
 - L-Għoġol tad-Deheb - 287;
 - Il-Ġgant ta' Hal Kaprat - 288

- In-Ničča taċ-Ċiċri - 289
- Il-Madonna taż-Żellieqa - 290;
- Santa Martha - 291;
- San Ĝwann - 292;
- San Girgor - 293;
- Madonna tal-GeVla - 294;
- Il-Madonna ta' Pompej - 295
- It-Tliet Slaleb - 296
- Is-Salib tal-Kalkara - 297
- Il-Kurċifiss ta' Giesu - 298
- San Pawl tas-Saqqaja - 299
- Il-Knisja tal-Herba - 300
- * Kantunieri - 238
- * Il-Karnival - 132, 164, 228, 284
- * Il-Karnival f'Għawdex - 292
- * Il-Karozzin - 214
- * Kastell - 233
- * Kaxxa tad-Daqq jew Terrimaxka - 246
- * Il-Kejla - 299
- * Il-Kejl tal-Likwid - 298
- * Il-Kenur - 62
- * Fil-Kesha u fis-Shana - 263
- * Kif għażlu post il-knisja - 223
- * Korpus - 247
- * Kura Mingħajr Tabib - 254
- * Il-Lanċa tal-pass - 300
- * Lapsi - 277
- * Il-Leġgenda tal-Madonna tas-Sokkors - 99
- * *Leġġendi Maltin:*
 - Għar Hasan - 216;
 - San Miti - 217;
 - Ta' I-Isperanza - 218;
 - Il-GeVla Wiegħfa - 219;
 - Il-Minsja - 220;
 - Il-Madonna taż-Żejt - 221;
 - L-Eremita ta' Wied Il-Għasel - 222
- * *Logħob ta' I-Imghoddi:*
 - Il-Logħba tal-Għarus - 236;
 - Il-Logħba tal-Kastig - 232;
 - Il-Logħba tal-Passju - 235;
 - Logħob bil-knisja - 236;
 - Logħob tal-Ġellewż - 234;
 - Logħob tal-Milied - 226;
 - Logħob tal-Pinen - 238
- * Malta fi żmien I-Għid u Sehem il-Mara Maltija f'dan iż-żmien - 126
- * Il-Mediċina fl-Imghoddi - 2
- * Mezzi Antiki ta' Trasport fuq I-Art - 258
- * M'hemmx Milied hlief fit-Tfulija - 274
- * Il-Milied fi Tfuliti - 15
- * Il-Milied Malti tas-Seklu Ghoxrin - 24
- * Il-Milied u I-Istrina f'Malta - 282
- * Minn Hawn u Minn Hemm - 280 sa 300;
- * Minn Gherf in-Nanniet - 265
- * Minn Gherf ix-Xjuħ - 267
- * Il-Mithna - 215
- * Il-Musbieħ - 297
- * Mužika fit-Toroq - 250
- * In-Namur, Gherusija u Żwieġ fl-Imghoddi - 2
- * Nhar San Girgor - 10
- * Niċċa għat-Tazzi - 296
- * Il-Pageant tal-Milied f'San Lawrenz, Ghawdex - 122
- * Il-Pasturi fil-Folklor Malti - 146
- * Pellegrinaġġi tar-Roti u tal-Muturi - 166
- * Pizzi-Pizzikanna - 184
- * Il-Pompa tar-Riħ - 289
- * Il-Poplu u I-Ġimġha Mqaddsa - 254
- * Presepji Qodma - 234
- * Il-Presepju Haj ta' Hal Lija - 202
- * Il-Presepju u I-Pasturi - 226
- * Il-Priedka tat-Tfal - 226
- * Il-Programm tal-Familja - 268
- * Pupi taċ-Ċraret - 235
- * Il-Purċijsjoni tal-Ġimġha I-Kbira tan-Nadur - 269
- * Il-Purċijsjoni tal-Ġimġha I-Kbira ta' San ġorġ, Ghawdex - 214
- * Il-Qarinża - 227
- * Qbiż bil-Habel - 236
- * Il-Qniepen - 252
- * Il-Quċċija - 243
- * San Anton Abbat u t-Tberik ta' I-Annimali - 60
- * Is-Sengħa tal-Lampik - 52
- * Is-Sibt: il-Jum tal-Qrar - 267
- * Spiritiera - 300
- * Tagħrif dwar il-Milied Malti - 122
- * Talba għal Ruħ I-Āċċjomu - 265
- * It-Tank - 233
- * Taqbiliet ta' Žmien in-Nanniet - 180
- * Tfal ta' I-Iskola - 262
- * It-Thabbira u t-Tberik - 10
- * It-Toroq kienu tagħna - 258, 279
- * Tradizzjonijiet marbutin max-Xogħol u s-Snajja' - 160
- * It-Tramm - 289
- * It-Triq mimilja Ġugarelli - 270
- * L-Uzin - 297
- * Uvieri Doppji - 299
- * Il-Vapuri tal-Konslu - 262
- * Il-Vjatku - 257
- * Il-Wirt tal-Passjoni f'Bormla - 205
- * Ix-Xarabanks - 259
- * Ix-Xemx - 232
- * *Ix-Xhur:*
 - Ottubru - 120;
 - Novembru - 121;
 - Dicembru - 122;
 - Jannar - 123;
 - Marzu - 125
- * Xi Drawwiet u Twemmin ta' I-Imghoddi dwar il-Milied - 178
- * Xi Lbies tal-Mara - 255
- * Xi Snajja' oħra ta' I-Imghoddi - 168

- * Xi Tagħrif dwar il-Milied Malti - 154
- * Xogħol in-Nisa Maltin ta' dari - 16
- * Xogħol ta' l-Imghoddha:
 - Hidma fuq l-Andar - 192;
 - Jingabar il-Qamħ - 193;
 - Is-Sienja - 193;
 - Bizzilla u Halġ - 194;
 - Id-Daqqaq tat-Tajjar - 194;
 - L-Għażla u l-Insiġ - 195;
 - Iż-Żebbiegħha tas-Suf u tat-Tajjar - 195;
 - Tal-Hobż - 196;
 - Tal-Mithna - 196;
 - Tal-Karettu - 197;
 - Il-Haddied - 197;
 - Il-Kurdara u l-Hbula - 198;
 - Xogħol tal-Qasab - 198;
 - Id-Dud tal-Flieki - 199;
 - Xogħol tal-Ġummar - 199;
 - Il-Landier - 200;
 - Is-Sennien - 200
- * X'se tagħmel fil-Milied? - 146
- * Żmien il-Faxxikli - 249
- * Żmien is-Sunetti - 253
- * Żmien preċiż għall-Bidla fl-Ilbies - 269
- * Iż-Żunżana Ddur Iddur - 239
- * Iż-Żwieġ Malti fil-Qedem - 28

FORUM

- * L-Arti fl-Iskejjel Maltin - 17
- * F'hiex qed tinbidel Malta? - 5
- * Għandhom isiru Konkorsi tas-Sbuhija? - 9
- * L-Isport u ż-Żgħażaq Maltin - 15
- * Joghġbukom id-Diski Maltin? - 16
- * Kantant/a: Ghaliex nammirah/a - 20
- * Kif tharsu lejn l-Arti Moderna? - 13
- * Il-Kotba bil-Malti - 18
- * Il-Maltin Kburin b'Art Twelidhom? - 3
- * Il-Monumenti f'Malta - 14
- * Il-Mužika Moderna tagħmel sens? - 2
- * Nimxu mal-Moda? - 19
- * Pont bejn Malta u Ĝawdex? - 6
- * Il-Protesta u l-Istudenti Maltin - 8
- * Ir-Reliġjon - 7
- * Is-Sajf kif l-ahjar nghaddi? - 21
- * It-T.V. Maltija u ż-Żgħażaq Maltin - 10
- * Taqblu li tneħħew l-Eżamijiet? - 11
- * Vjaġġi għall-Qamar: Hela ta' Flus? - 1
- * Ix-Xagħar twil fuq is-Subien - 12
- * Xi jfisser it-Turiżmu għal Malta? - 4

ĢOGRAFIJA

- * Abu Dhabi - 242
- * L-Amerika Latina: is-Seher tal-Braziľ - 266
- * Andorra - 188
- * L-Antartika - 187
- * Ateni - 264
- * Athos - 267
- * Atlantide - 188
- * Barbados - 243
- * Bejnietna... Taf fejn hi Kreta? - 24
- * Bekonscot Model Village - 181
- * Il-Bolivja - 268
- * Chopin u l-Polonja - 224
- * Čipru - 178
- * Id-Danimarka ta' Hans Christian Andersen - 160
- * Delfi - 269
- * Easter Island - 176
- * L-Ekwador - 231
- * Il-Faqar u s-Sbuhija Naturali tal-Braziľ - 267
- * Fil-Foresti tax-Xita - 224
- * Il-Filandja: il-Villaġġ Lapp ta' Inari - 228
- * Il-Ġermanja:
 - Is-Sistema Skolastika - 129;
 - Il-Milied fil-Ġermanja - 130;
 - L-Isport fil-Ġermanja Federali - 131;
 - Harsa lejn ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja - 132;
 - Il-Bundestag - 134
- * ġibiltà - 275
- * Il-Glaċieri Norveġiżi - 233
- * Il-Gwatemala - 221
- * Il-Gżejjer Galapagos - 183
- * Il-Gżira ta' Bau - 211
- * Il-Hajt il-Kbir taċ-Ċina - 227
- * Harsa Lejn:
 - L-Indja - 276;
 - Il-Korea t'Isfel - 277;
 - Il-Panama - 278;
 - Singapore - 279;
 - L-Egħiġi - 283;
 - Il-Kanada - 284;
 - L-Għarabja Sawdija - 285
- * Hattar: il-Muntanja tal-Haġar ta' l-Oman - 247
- * Hottot: il-Kapitali tal-Mongolja ta' Ĝewwa - 229
- * Id f'Id - 162
- * L-Issem 'Amerka' - 130
- * L-Islanda - 184
- * L-Istati Baltiċi - 217
- * L-Istati Uniti ta' l-Amerika - 281
- * L-Italja:
 - Ir-Reġjun tal-Piemonte - 261;
 - Ir-Reġjun tal-Lombardia - 262;

- II-Ġografija Fiżika - 259;
- Tagħrif Ġenerali - 260;
- Ir-Reġjun tal-Veneto - 263;
- * *Bliet Medjevali:*
 - Arezzo - 280;
 - Assisi - 281;
 - Il-Lago Trasimeno u I-madwar - 283;
 - Cortona - 284;
 - San Gimignano - 287;
 - Orvieto - 288;
 - Volterra - 290;
 - Il-Grotte ta' Frasassi - 294;
 - Siena - 295
- * Kontinent Ĝewwa Kontinent - 204
- * Kos: il-Gżira ta' Ippokrate - 197
- * Kreta - 271
- * Kull Wiċċi għandu Storja - 245
- * Il-Kultivazzjoni tal-Kafè - 237
- * Lourdes - 252
- * Il-Manifattura tal-Ġilda fil-Marokk - 234
- * Melbourne, il-Belt l-aktar popolari fid-dinja - 196
- * Meteora - 270
- * In-Nixxīghat Shan ta' I-Ekwador - 235
- * In-Nordkap - 225
- * L-Oroskopu Ċiniż - 188
- * Il-Paċi tal-Ġejjer Lofoten - 238
- * Pajjiżi ta' Storja u Kultura - 243
- * Il-Perù - 270
- * Il-Pjantaġġjuni tal-Ġonna tal-Malasja - 232
- * Ir-Repubblika Dominikana - 191
- * Riflessjonijiet fuq iż-Żjara fl-Amerika Latina - 271
- * Rodi - 268
- * *Ir-Russja u Niesha:*
 - Il-Qanpiena tal-Kżar - 145;
 - Elf sena llu - 146;
 - Letteratura, Mužika u Arti - 147;
 - Moska: il-Belt Leġġendarja - 148;
 - L-Ewwel Bniedem fl-Ispazju - 149;
 - L-Imħabba ghall-Isports - 150;
 - Is-Sistema Edukattiva - 151;
 - Il-Kapitali Moska - 244
 - Il-Gallerija Tretyakov - 245
- * Safari fl-Uganda - 280 sa 283
- * San Franġisk u I-Belt ta' Assisi - 253
- * Santa Rita u I-Belt ta' Cascia - 249
- * Is-Santwarju ta' Bethlehem - 226
- * Is-Seher ta' Dubai - 246
- * Is-Sığra taċ-Ċikkulata - 239
- * Sri Lanka - 219
- * Tagħrif Ġenerali dwar il-Pajjiżi tad-Dinja - 160 sa 175; 160 sa 178
- * Tessalonika - 265
- * It-Tibet - 230
- * Tifkiriet Bolivjani - 269
- * Trid Kikkra Te, hi? - 236

- * It-Tunezija - 186
- * Venezja: Reġina ta' I-Adriatiku - 195
- * Vienna: Belt tal-Mužika - 223
- * Il-Vikingi - 240, 241;
- * Iz-Żejt - 296
- * Żewġ Gżejjjer fil-Karibew - 244
- * Žimbabwe - 180

HREJJEF U LEĞĞENDI

- * L-Arkanġlu Gabriel u I-Pirjal - 21
- * Il-Festa tax-Xjaten - 8
- * Ġahan iż-żanjan libsa - 31
- * Ġahan u I-Bieb - 32
- * Ġahan u I-Ħanġira - 35
- * Ghaliex il-Baħar hu mielah - 16
- * Hrejjef Missirijietna: Il-Ġgant Ghulija - 1
- * Il-Kappella f'Qiegħ il-Baħar - 33
- * Il-Knisja tal-Ħlas - 29, 30
- * Il-Kuxjenza tal-Hallelin - 25
- * Leġġenda minn Ghawdex:
 - Il-Gebla tal-Qala - 4
 - * Leġġendi minn Ghawdex - 2, 5
 - * Il-Leġġenda ta' Zammitello - 3
 - * Il-Leġġenda taz-Ziju Bażiljo - 23
 - * Il-Mara s-Sewda - 36
 - * Meta Fra Krispin tela' I-Ġenna - 14
 - * Il-Prinċep li ma kien jibża' minn xejn - 20
 - * Il-Qala fil-Leġġenda - 50
 - * Qum Kmieni u Ishar - 34
 - * Ir-Rahħhal u I-Ġgant - 27
 - * San ġwann ta' Hal Ghargħur - 23
 - * Is-Sultana s-Sewda - 9
 - * Tas-Samra - 24
 - * It-Tfal tad-deheb - 22
 - * It-Tlitt Izkuk ħadrana - 19
 - * Wied iż-Żurrieq - 6
 - * Ix-Xwejha fix-Xaghri - 18
 - * Iż-Żring Prinċep - 17

HUT U MOLLUSKI

- * Bebbux u Arzell tal-Baħar - 72
- * Il-Bivalvi u Molluski oħrajn fl-Ibħra Maltin - 119
- * Dizzjunarju fil-Qosor ta' Annimali u Hxejjex madwarna - 128 sa 180; 182 sa 191
- * Il-Gastropodi ta' I-Ibħra Maltin - 118
- * L-Għamlia ta' Hut Malti - 40
- * Il-Hajja fil-Baħar - 127
- * Il-Hajja fl-Ilma Ħelu - 139
- * Il-Hut ta' madwarna - 70
- * Il-Molluski tal-Baħar - 117
- * Il-Qabru - 160, 211

L-ILSIEN MALTI

- * L-Aggornament ta' l-Ortografija tal-Malti - 175
- * Aquilina Guze - 297
- * L-Aqwa Post lil-Ilseien Nazzjonali fl-Iskola - 161
- * Id-Diminuttiv - 280
- * Espressjonijiet dwar ir-Religjon - 284
- * L-Ezami tal-Letteratura - 214, 215, 223
- * Ghajdut u Idjomi li jsebbhu l-Kitba - 283
- * Ghażla ta' Idjomi bit-Tifsira tagħhom - 128, 137, 141
- * L-Għażla tal-Kliem - 245
- * Gherf maħżun fil-Qwiel - 277
- * Idjoma - 244
- * L-Idjoma Mitkellma - 281
- * Idjomi dwar it-Temp - 286
- * Idjomi dwar ix-Xogħol - 282
- * Idjomi Maltin - 4
- * Idjomi mill-Bibbja - 285
- * L-Ilseien Malti - 20, 44
- * L-Ilseien Malti fl-Iskola tiegħek - 168
- * L-Ilseien Malti: I-Ilseien tagħna - 231
- * L-Ilseien tagħna l-Maltin - 216
- * L-Importanza ta' l-Ilseien Malti - 182
- * L-Importanza tal-Lingwa - 260
- * Intejbu l-Kitba:
 - Is-Sentenza - 235;
 - L-Iżvilupp tal-Malti 238;
 - Il-Malti Komunikattiv: Niktbu fuqna nfusna - 240;
 - Ir-Rapport - 241;
 - Nibnu Flimkien - 244;
 - Bil-Qatra l-Qatra timtela l-Garra - 245;
 - Min jimxi bilmod jasal kmieni - 246;
 - Min jorqod ma jaqbadx hut - 247;
 - Aqra u erġa' aqra - 248;
 - Biex tifhem aħjar - 249;
 - Inqabblu l-Ideat - 251;
 - Il-Kitba tal-Paragrafi - 252;
 - Il-Komponiment: ir-Riproduzzjoni - 253;
 - Il-Komprensjoni - 256 sa 263;
 - Is-Sentenza fil-Malti - 264;
 - Il-Propożizzjoni fil-Malti - 265;
 - Il-Punteggjatura fil-Malti - 266;
 - Ngħaqqudu s-Sentenzi flimkien - 267;
 - L-Orali - 268, 269;
 - Biex tikteb aħjar - 270, 271;
 - Neżaminaw il-Kitba - 272, 273;
 - Norqmu l-Kitba - 274;
 - Il-Komponiment Deskrittiv u Narrativ - 275;
 - Aktar fuq il-Komponiment - 276;
 - Il-Vokabularju fil-Komponiment - 27, 278;
 - Xi Suffissi fil-Malti - 279;
 - Il-Grupp fil-Malti - 280,
 - Il-Partijiet tal-Grupp - 281,

- L-Istruttura tal-Grupp Nominali - 282, 283, 284, 285;
- L-Istruttura tal-Grupp Verbali - 286;
- Nipprattikaw il-Grupp fil-Malti - 287;
- Kif Twieġeb Ftehim It-Test - 288;
- Niflu Sew Dak li Naqraw - 289;
- Nipprattikaw kif inwieġbu - 290;
- Nipprattikaw Inqassru biex nifhmu Ahjar - 291;
- Biex Nifhmu Ahjar - 292;
- Nitghallmu Niktbu fi Kliemna - 293;
- Biex Nifhmu Aktar - 294;
- Nipprattikaw il-Qari tajjeb - 295
- * L-Ittra - 221, 234
- * Il-Kampanja 'Lsien Malti' - 1
- * Il-Kelma Maltija tagħtina dinjità
- * Kemm taf bil-Malti? - 161
- * Il-Kitba - 218
- * Kliem Malti Qadim - 31
- * Il-Komponiment - 213, 219, 220, 232
- * Lil, Għal u Bħal - 106
- * Il-Lingwa tal-Futbol - 265
- * Il-Malti li tikteb:
 - Il-Pronomi - 92;
 - It-Tikka - 93;
 - Il-Vokali - 97;
 - In-Nom - 98;
 - Erbgħa, Sebgha, Disgħa - 99;
 - L-Artiklu 'L-' - 100;
 - L-Agggettiv - 101;
 - Il-Partijiet tal-Ġisem - 102
- * Il-Malti hu l-Lingwa tiegħek - 147, 153, 167, 207
- * Il-Maltin jitkellmu bil-Malti - 143
- * Il-Malti tagħna: In-Numri - 107
- * Il-Malti tal-Kennies - 188
- * "Ma' Majsi bil-Malti" - 22
- * Marzu fil-Qwiel - 269
- * Meta l-'Għiżżekkieha fin-nofs - 105
- * Meta nagħtu kmand - 109
- * Meta Nitkellmu u Niktbu tajjeb bil-Malti - 132
- * Il-Mistoqsijiet dwar is-Silta - 222, 233
- * Nitghallmu nitkellmu tajjeb - 35
- * L-Orali - 217
- * Il-Qawl Malti - 14, 15, 23, 24, 30, 33, 34, 105, 109, 111, 112, 162, 163, 167, 172, 232, 233, 238, 239, 282
- * Ir-Referenza għall-Kuntest - 212, 216, 227, 228, 229, 230, 231
- * Sabiħ - Isbħ - 111
- * Is-Sillabu tal-Malti: Il-“Qawsalla” - 16
- * “Tefa” jew “Tefa” - 108
- * Verbi minn Nomi - 110
- * Welleriżmi fil-Malti - 287
- * Wirt l-Isienna fuq il-Bahar:
 - Il-Poppa ta' Brigantin - 171;
 - Arbulata ta' Bark b'Erba' Arbli - 172

INSETTI

- * Il-Bahrija ta' Ras il-Mewt - 82
- * Il-Brimb - 142, 263
- * Id-Debba tax-Xitan - 83, 164, 247
- * Dizzjunarju fil-Qosor ta' Annimali u Hxejjex madwarna - 128 sa 180; 182 sa 191
- * Id-Dubbiena - 231
- * Il-Friefet - 67, 115, 136, 207, 244, 256, 264
- * Il-Hanfusa - 87
- * Insetti Parassiti - 84
- * Il-Kola - 88
- * Il-Mazzarell - 222
- * In-Nahal - 215
- * In-Nannakola - 237, 275
- * In-Nemel - 249
- * Is-Seffud tal-Āamar - 261
- * Iż-Żunžan - 85, 232, 269

LETTERATURA DINIJA

- * Ahmed Faris Al Xidjaq - 267
- * Alcibijadi - 36
- * Alighieri Dante - 32, 81, 227
- * L-Andalusia - 261
- * Aramajk - 273
- * Ariosto u Petrarca - 33
- * Awturi Taljani:
 - Carlo Cassola - 272;
 - Carlo Goldoni - 273;
 - Italo Calvino - 276;
 - Elio Vittorini - 277;
 - Leonardo Sciascia - 278;
 - Renato Viganò - 279
- * Barham Richard - 68
- * Baudelaire Charles u I-Poežija tieghu - 195
- * Bil-Fard. . . jew biż-Żewġ - 271
- * Bin Żemżem - 272
- * Blake William - 19
- * Blyton Enid - 210
- * Byron, Lord - 21
- * Carroll Lewis u Alice - 256
- * Elf Lejla u Lejla - 256
- * Ghakka - 257
- * Il-Għala s-Sistema kif jinkitbu n-Numri tissejjah Għarbija - 270
- * L-Gherf ta' Dijogħine - 15
- * Gibran Halil Gibran - 260
- * Il-Griegi: I-Ewwel Intellettuali - 197
- * Haldun, Ibn - 266
- * Hrejjef ta' Esopu:
 - Iż-Żiemel u I-Ijjen - 251;
 - Il-Qattus u I-Lupu - 252;

- * Il-Hmar u I-Ğeru - 253;
- Ix-Xadina ta' Jupiter - 254;
- It-Tifel u I-Lupu - 255
- * L-Istejjer tad-Detectives - 251, 254
- * Il-Kitbiet ta' Charles Dickens:
 - Dahk u Biki - 140;
 - Karattri Memorabli - 141;
 - Il-Kummentatur Soċċali - 142;
 - L-Āħħar Rumanzi - 143
- * Kittieba tat-Tfal:
 - L-Āħwa Grimm - 105;
 - Carlo Collodi - 106;
 - J. M. Barrie - 107;
 - Rudyard Kipling - 108;
 - Lewis Carrol - 109;
 - L. Frank Baum - 110;
 - Enid Blyton - 111;
- * Leopardi: In-Natura, iż-Żgħożja u I-Pessimizmu - 96
- * Il-Letteratura Bikrija ta' Ruma - 163;
 - Il-Pijunieri tal-Letteratura Latina - 171, 177;
 - Orazju - 182;
 - Il-Poeta Ovidju - 187;
 - L-Istorici Livju u Tacitus - 189;
 - L-Istoriku Josephus - 193;
 - Santu Wistin - 196
- * Il-Letteratura fil-Mediterran - 111
- * Il-Letteratura Klassika:
 - Għad għandha valur? - 136;
 - Il-Poežija Epika Griega:
 - Omeru - 139;
 - Esijodu - 163;
 - Qawmien Kulturali f'l-ġonja: Il-Bidu tal-Kitba tal-Proża - 167;
 - Il-Letteratura Griega fis-Sekli Hamsa u Erbgha Qabel Kristu - 169, 178
- * Levi Carlo - 35
- * Machiavelli Niccolò - 209
- * Manzoni Alessandro - 27
- * Il-Milied it-Tajjeb - 138
- * Mis-Sillabu ta' I-Ingliz:
 - Romeo and Juliette* - 131;
 - Silas Marner* - 141;
 - Periklu ghall-Umanità f'*Lord of the Flies* ta' William Golding - 153;
 - It-Tema f'*Animal Farm* - 172
- * Moliere - 27
- * Monsarrat Nicholas - 29
- * Niltaqħu ma' Thomas Mann - 60
- * Pallazzeschi Aldo - 31
- * Pirandello Luigi - 30, 189
- * Il-Poeti Inglizi ta' I-Ewwel Gwerra Dinjija - 108
- * Il-Prologu ta' *The Canterbury Tales* - 118
- * Quasimodo Salvatore - 31
- * Sardinja u I-Arti tagħha - 92
- * Shelley Percy Byshe - 20, 201
- * Simenon Georges - 261

- * Solon: Ma riedx isir Sultan - 29
- * *Storja tal-Letteratura Ingliza:*
 - Fil-Bidu. . . Ihsien u Letteratura - 66;
 - L-Ingliz tan-Nofs:*
 - Žmien Chaucer - 67;
 - Ir-Rinaxximent - 69;
 - Il-Perijodu Eliżabettan - 70;
 - Is-Seklu Sbatax - 71;
 - Is-Seklu Tmintax - 72;
 - Ir-Romantiċiżmu fl-Ingilterra - 74;
 - Žmien ir-Reġina Vittorja - 75;
 - Is-Seklu Ghoxrin: Poezija u Drama - 76;
 - Is-Seklu Ghoxrin u r-Rumanz - 77
- * Verne Jules - 276
- * Wordsworth William - 17, 34, 194
- * Iż-Żiemel ta' Trojja - 169

LETTERATURA MALTJA

- * Agius de Soldanis, Kan. G.P. - 299
- * *Apprezzament Letterarju:*
 - Dun Karm - 1;
 - Rużar Briffa - 2;
 - Temi Zammit - 3;
 - Ninu Cremona - 4;
 - Karmenu Vassallo - 5;
 - Anton Buttigieg - 6;
 - Ġorġ Zammit - 8;
 - Dun Frans Camilleri - 10;
 - Ġorġ Pisani - 11;
 - Francis Ebejer - 12;
 - Ġużé Chetcuti - 13;
 - Dwardu Cachia - 44;
 - Saydon - 73
- * L-Awtur u l-Kelma - 54
- * Il-Ballata - 36
- * "Il-Bejjiegh tal-Gazzetti", Poezija ta' Ġorġ Borg - 255
- * Il-Bidu tal-Proża Maltija - 4
- * *Biografiji:*
 - Victor Fenech - 14;
 - Daniel Massa - 14;
 - Joe Friggieri - 15;
 - Oliver Friggieri - 15;
 - Mario Azzopardi - 17;
 - Lilian Sciberras - 17;
 - Albert Marshall - 18;
 - John Sciberras - 18;
 - Carmel Attard - 21;
 - Mario F. Bezzina - 21;
- * Bonnici, Patri Alessandru - 286
- * Bonnici, Ġużé - 289, 292
- * Briffa, Rużar - 5, 275, 280, 281
- * Bust u Midalja tal-Poeta Nazzjonali - 123
- * Buttigieg Anton: Il-Kelma tan-Natura

- Muta - 49, 271
- * Cachia Pawlu - 26
- * Calleja Oreste u d-Dramm "Satira" - 235
- * Cardona, Ĝużé - 232
- * Chetcuti Ĝużé - 282;
- * Ciantar, G.A. - 10
- * Cremona, Ninu - 71
- * Curmi Giovanni: Tislima - 21
- * Cuschieri: Poeta f'Salib it-Toroq - 41
- * Delia, Ĝużé - 75
- * "Delimara" - 257
- * "Demghat tas-Silġ" - 268
- * Diacono Ĝużé - 298
- * "Id-Direttorju" ta' Lino Spiteri - 243
- * Dizzjunarju Malti ta' Ĝużé Aquilina - 27
- * Ejjew u Taraw - 126;
- * Ellul Mercer Ĝużé - 267
- * "L-Ewwel Darba li Ltqajt Magħha" - 262
- * Farrugia, Ĝużepp - 190
- * "F'Haġar Qim" ta' Ġorġ Pisani - 277
- * Il-Fidwa tal-Gzejjer - 288
- * *Forom ta' Poezija:*
 - Il-Ballata - 1;
 - Is-Sunett - 2
- * Frans, Ghaliex Qed Tpinji? - 111
- * Friggieri, Oliver - 58, 121
- * Galea Ĝużé: "Žmien l-Ispanjoli" - 9
- * "Gelmus" ta' Ġorġ Zammit - 250
- * "Għajnej Rihana" - 259
- * "L-Ġħajnej tal-Misrah" / "Wied il-Luq" ta' Joe Friggieri - 248
- * "L-Għajnej ta' l-Imnikket": Poezija ta' Rużar Briffa - 221
- * L-Għajnej ta' Pietru Caxaru - 103;
- * "Il-Ġħajnej tar-Rebħa" ta' Dun Karm - 278;
- * Ghawdex fil-Poezija - 24
- * "Għodwa ta' Novembru" ta' Gorg Pisani - 297
- * "Il-Ğlieda" - 270
- * ġrajja u Identità - 298
- * Il-Hajku ġappuniż u "Sajonara" ta' Victor Fenech - 228
- * Hames Dokumenti Ġodda fuq Mikkel Anton Vassalli - 62
- * "Holm tal-Milied" ta' Trevor Zahra - 226
- * Intervista ma' Trevor Zahra - 100
- * *Int u l-Letteratura:*
 - Il-Poeti ta' l-Almanakki - 74;
 - Il-Premju 'Nobel' għal-Letteratura - 75;
 - Dun Karm jirrakkonta dwar hajtu - 76, 77;
- * *Il-Poezija Maltija:*
 - Il-Mixja mir-Romantiċiżmu ghall-Moderniżmu - 81;
 - "Anatomija": Twemmin u Ghixien - 87;
 - Kif tersaq lejn il-Poezija - 89;
- * Il-Post tal-Letteratura Maltija fid-Dinja - 90;
- * Ir-Rumanz: l-Esperjenza bħala storja - 91;
- * Rużar Briffa: Il-Hajja ta' Poeta - 93;

- Ćwann Mamo: "Ulied In-Nanna Venut fl-Amerika" u Kitbiet ohra - 94, 95;
 Iō-Čurkett ta' Vassalli - 96;
 Erin Serracino Inglott - 97;
Où Sont Mes Maltais - 107;
Int u l-Letteratura:
 Frangisku Saverju Caruana - 108;
 Il-Personalità ta' Dun Karm - 109;
 Il-Migja ta' San Pawl fil-Poežija ta' Dun Karm u Vincenzo Belloni - 101;
 Ĝużè Orlando: l-Intellettuali Malti bħala l-Iblah tas-Socjetà - 112;
 Il-Kittieb hu Ċittadin importanti: il-Hsieb ta' Robert André - 116;
 Tagħrif ħafif dwar l-Arti tal-Kitba - 125;
 Dun Karm imxandar bid-Daniż - 144;
 F'Għeluq il-Ħamsin Sena mill-Mewt ta' Ĝużè Bonnici - 150;
 Tislima lil Nies kbar Maltin - 209;
 Il-Ktiegħ Malti - 220;
 Sagħtar isellem lili Dun Mikiel Xerri u Shabu - 224;
 Francis: bejn Dramm u leħor - 295
 * "L-Isqaq" ta' Ĝużé Chetcuti - 230
 * "Karnival" ta' Kilin - 244
 * "Katrin ta' l-Imdina" - 65
 * Kif il-Prożaturi ta' Żmienna Jharsu lejn l-Imghoddi tal-Ħajja Maltija - 296
 * Kitba Umoristika - 8
 * *Kittieba Inglizi f'Malta:*
 Samuel Taylor Coleridge - 155;
 Lord Byron: il-Poeta Ribell - 156;
 Sir Walter Scott - 157;
 William M. Thackeray - 158
 * Il-Kittieb u l-Imħabba - 209
 * Il-Kittieb u l-Poežija - 208
 * Il-Kittieb u r-Relazzjonijiet ma' l-ohrajn - 211
 * Il-Kittieb u r-Religion - 210
 * Kittieba tal-Passat: Gananton Vassallo - 197
 * Il-Komiks - 117, 118
 * Il-Kotba tal-Mogħidja taż-Żmien - 182
 * "Laqgha ma' Poeta" - 271
 * Levanzin Agostino u "Is-Sahhar Falzun" - 183
 * "Lullaby lil Yvegeny" ta' Mario Azzopardi - 246
 * "Ma' l-Ewwel Qtar" ta' Raymond Mahoney - 279
 * Magri, Patri Manwel - 49
 * "Malta Ġenna ta' l-Art" ta' Ĝużé Ellul Mercer 249
 * "Mananni" - 269
 * "Il-Mandraġġ" - 265
 * Manwel Magri - 300
 * Mal-hajja Maltija - 261
 * "Missier u Iben" ta' Francis Ebejer - 240
 * "Il-Moll" - 260
 * Il-Moviment tas-Sittinijiet - 291
 * "Mur Orqod, Binti" ta' Oliver Friggieri - 241
 * Muscat Azzopardi, Ĝużé - 14
 * *Niltaqqhu mal-Kittieba:*
- Carmel G. Cauchi - 232;
 Trevor Zahra - 233;
 Charles Casha - 234;
 Charles Briffa - 235;
 Tony C. Cutajar - 236;
 Pauline Miceli - 237;
 Görġ Mallia - 238;
 Mary Puli - 239
 * Noti Letterarji - 2, 3
 * Odissea tal-Fniek - 65
 * Paġni Letterarji mill-Bibbia:
 Tempesta fil-Baħar - 73
 * Il-Poeta Anton Buttigieg - 294
 * *Poeti Maltin:*
 Dun Karm - 248;
 Ĝużé Chetcuti - 249;
 Alfred Massa - 250
 * Il-Poežija ta' llum - 7
 * Preca, Dun Annibale - 193
 * "Presepju Ta' Tfūliti" ta' Dun Karm - 242
 * Psaila, Dun Karm - 296
 * "Ir-Raba' ta' Samwel" - 264
 * "Ir-Raġel tal-Klieb" - 263
 * "Ir-Ribelli" ta' J.J.Camilleri - 245
 * Ir-Romantiċizmu - 102
 * Ir-Romantiċizmu ta' Görġ Pisani - 123, 124, 125
 * Rosato, Wiġi - 13
 * Sagħtar isellem lili Vassalli - 62
 * "San Niklaw" ta' Joe Friggieri - 276
 * Saydon - 3
 * Is-Sehem ta' Dun Karm fil-Letteratura - 43
 * Is-Sehem ta' Gananton Vassallo - 61
 * "Sentiment" - 272
 * Is-Siwi tal-Manuskritt - 60
 * Studju dwar ir-Rumanz Storiku "San ġwann" - 99, 100, 101, 104, 106
 * Sunett Qadim bil-Malti: De Soldanis - 8
 * Taylor, Richard - 12, 63
 * "It-Tieġ Malti" - 256
 * "Tifkira ta' Tfūliti" - 267
 * "Tiftakar Hi?" - 258
 * It-Tiftixa ghall-Identità Nazzjonali f'Dun Karm, Anastasju Cuschieri u Görġ Pisani - 223
 * It-Tiftix ghall-Identità Nazzjonali f'Görġ Pisani u f'Dun Karm - 236
 * Tislima lil Görġ Pisani - 117, 287
 * Tislima lil Vassalli - 60
 * Tliet Poežiji minsija ta' Rużar Briffa - 71
 * Traduzzjoni tal-Katekizmu - 6
 * Vassallo, Mikiel Anton - 9, 22, 214
 * Vassallo, G.A. - 11
 * Vassallo, Karmenu: Min-Nirien għat-Twemmin - 45;
 * Vassalli, Mikiel Anton - 9
 * Wara Ĝużé Muscat Azzopardi - 15
 * Wirja dwar Hans Christian Andersen fl-M.U.T. - 162

- * X'ikun Wirt Artna - 300
- * "Iż-Żabba" ta' Victor Fenech - 247
- * "Żjara Lil Gesù" - 266

MALTA

- * L-Akwedott ta' Wignacourt - 6
- * Il-Barrakka ta' Fuq - 3
- * *Il-Bibien ta' Beltna*:
 - Bieb il-Belt - 160;
 - Bieb Vittorja - 161;
 - Il-Bieb ta' l-Imdina - 162;
 - Il-Bieb tal-Bombi - 163;
 - Bieb is-Sultan - 164;
 - Il-Bieb ta' Santa Liena - 165;
 - Il-Bieb tal-Birgu - 166;
 - Il-Bieb ta' l-Isla - 167
- * Il-Bidwi u x-Xogħol tar-Raba' - 167
- * Bini fil-Belt Valletta - 19
- * Birkirkara - 36
- * Birżeppuġa - 35;
- * Bormla - 34
- * Il-Buskett - 256
- * Iċ-Ċittadella - 177
- * Filfla - 159
- * Fi Xrobb L-Għażin - 131
- * Il-Fortizza Rikażli - 58
- * Gallarji Maltin - 161
- * Ĝawhra ta' Arkitettura f'Birkirkara - 82
- * Il-GeVla tal-Franka - 194
- * Il-Ġgantija - 84
- * Il-Girna - 167
- * Haġgar Qim - 98
- * Hal Balzan - 32
- * Hal Ghaxaq - 37
- * Hal Kirkop - 155
- * Hal Qormi - 170
- * Hal Safi - 159
- * Hal Tarxien - 170, 212
- * H'Attard - 31
- * Haż-Żabbar - 148
- * Il-Hitan tas-Sejjieħ - 11, 152
- * L-Imdina - 231
- * L-Imqabba - 174
- * L-Imsaġar tal-Gżejjer Maltin - 177
- * L-Imsida - 165
- * L-Imtieħen - 152
- * Il-Kappella u l-Imhažen ta' Pinto - 158
- * Il-Katidral ta' Ghawdex - 198
- * Kemmuna - 138
- * Knejjes fil-Birgu - 180
- * *Knejjes Żghar*:
 - San Mikiel Is-Sanċier - 288;
 - Il-Lunzjata, Kerċem - 289;
 - Il-Kunċizzjoni, I-Imsida - 290;

- Il-Madonna tal-Karmnu, il-Fawwara - 291;
- Il-Madonna tal-Vitorja, I-Imtahleb - 292;
- Santa Marija 'Tal-Blat', il-Qala, Ghawdex - 293;
- San Pawl Milqi - 294;
- San Dimitri, I-Ğharb, Ghawdex - 295
- * Il-Knisja tal-Madonna tal-Pilar - 99
- * Kungress Ewkaristiku 1913 - 39
- * Il-Lanċa - 41
- * Il-Lanterna ta' Delimara - 213
- * Madwar din I-Art ta' I-Għasel - 5
- * Madwar Malta - 7
- * Malta bil-lejl - 16
- * Il-Manjieri tal-Maltin - 7, 16
- * Il-Maqluba tal-Qrendi - 95, 97
- * Il-Mellieħha - 45, 203
- * Monumenti Patrijottiċi f' Malta - 167
- * Il-Mużew Marittimu fil-Birgu - 173
- * Il-Mużew tal-Katidral ta' Ghawdex - 156
- * Il-Mużew ta' I-Oratorju fil-Birgu - 218
- * In-Nadur - 166, 207
- * Lin-Nazzjon Malti - 27
- * Nibżgu ghall-Wirt Nazzjonali tagħna - 46
- * Il-Parroċċa tal-Birgu - 179
- * Il-Qrendi - 149, 189
- * Ir-Rabat - 164
- * Ir-Rotunda tax-Xewkija - 110
- * Sant'Jermu - 42
- * Is-Seher tal-GeVla Maltija - 5, 6, 7
- * Is-Siggiewi - 131
- * Suldati Maltin - 18
- * Is-Summer Solstice fl-Imnajdra - 211
- * Tagħrif dwar il-Pjanta Nazzjonali - 5
- * It-Temp ta' Malta - 11
- * It-Torri ta' I-Arloġġ f'Pembroke - 195
- * It-Turiżmu f'Għawdex - 161
- * Verdala u I-Buskett - 7
- * Wied Qirda - 35
- * Ix-Xatt f'Tas-Sliema 50 sena luu - 38
- * Xemx, Bahar u Karrozzini - 6
- * Ix-Xewkija - 181
- * X'Jagħmilna Maltin 7
- * Żewġ Gonna: Sant'Anton u c-Čimiterju - 53
- * Żjara fil-Baži tal-Helicopters - 140
- * Iż-Żurrieq - 180

MITOLOGIJA

- * L-Allat tal-Griegi - 15
- * L-Allat ta' Olimpus - 33
- * Hrejjef tal-Mediterran - 14;
- * Kulma jintmess isir Deheb - 28
- * Il-Leġġenda ta' Kalipso - 15
- * Il-Mitologija Griega - 52
- * Odisseus u c-Čiklopu - 14

- * L-Oraklu - Id-Debha - Lejn il-Kristjaniżmu - 34
- * Is-Seħer tal-Vikingi - 31

MUŽIKA KLASSIKA

- * Bach, Johann Sebastian - 26, 61
- * II-Ballet:
 - Swan Lake* - 28;
 - Coppelia* - 31;
 - Giselle* - 32;
 - Nutcracker* - 33;
 - Petrouchka* - 37;
 - Nadia Nerina* - 35
- * II-Baned Maltin u I-Banda Nazzjonali taż-Żgħażagh - 30
- * Beethoven - 32;
 - II-Pastorali - 232,
 - Sinfonija Nru. 5 - 236
- * Berlioz, Hector: Is-Sinfonija "Fantastika" - 255
- * Brahms, Johannes - 238,
 - Ir-Requiem Ģermaniża - 249
- * Bruckner, Anton: Sinfonija Nru. 8 - 247
- * Diacono, Karlu - 42
- * Dvorak - Sinfonija Nru.9 - 233
- * II-Familja Mužikali Nani - 168, 169
- * II-Familja Strauss: Valzi, Nobbiltà, Ġmiel u Divertiment - 259
- * Handel, Georg Friedrich - 129
- * Haydn, Frans Josef:
 - Is-Sinfonija Nru. 101: "L-Arloġġ";
 - Nelson Mass* - 252;
 - Is-Sinfonija 103: *Drum Roll* - 262; 300
- * Humperdinck Engelbert - 133
- * Indoqqu u Nkantaw - 279
- * L-Innu Nazzjonali - 182
- * Isouard, Nikolo - 13, 34
- * L-Istorja tal-Mužika - 171, 172, 174, 175, 182, 183
- * Kif Mietu I-Mužicisti I-Kbar - 10
- * Liszt, Franz - 46
- * Mahler, Gustav: Sinfonija Nru.4 - 234
- * Mendelssohn, Felix - 298
- * Mozart - 28; 279; Serenata Nru. 10 - 248
- * II-Mužicisti Romantiċi u dawk b'Element Nazzjonali - 47
- * II-Mužika - 21
- * II-Mužika Arti - 23
- * II-Mužika f'Malta - 9
- * II-Mužika Klassika - 27
- * Mussorgsky: *Pictures of an Exhibition* - 242
- * Nielsen, Carl: Sinfonija Nru.4 - 240
- * Noti u Mužika - 1
- * Nureyev, Rudolf - 27
- * Orkestra 'Malta Żaghżugħa' - 26
- * Orkestra Żgħażaqħ Maltin - 203

- * Prokofiev: Kompožitur Patrijottiku Russu - 117
- * Puccini - 36
- * Ir-Rabta bejn Albert William Ketelby u Ghawdex - 163
- * Ir-Rebbiegha tal-Mužika - 119
- * Saint Saens: Is-Sinfonija Opus 78 - 239;
- * Schembri, Brian - 25, 44
- * Schumann, Robert: Sinfonija Nru. 3 - 243
- * Smetana: *Ma Vlast* - 241
- * Stejjer Mužikali:
 - Hansel u Gretel - 284;
 - Pietru u I-Lupu - 287;
 - Is-Sbejha Rieqda - 288;
 - Maksar II-Ġewż - 293
- * Strauss, Johann - 4
- * Strauss, Richard: *Don Quixote* - 244
- * Stravinsky Igor - 3
- * Telemann, Georg Philipp - 296
- * Wagner, Richard - 62;
 - The Flying Dutchman* - 113; 168
- * "William Tell" Opra ta' Rossini - 111
- * Vivaldi: L-Erba' Staġuni - 23, 235
- * Żminijiet fil-Mužika - 24, 35

MUŽIKA POPOLARI

- * Ghaxar Kuržitajiet mid-Dinja tal-Kanzunetta - 159
- * II-Hajja tas-Superstars - 109
- * L-Istorja tal-Jazz:
 - Jazz ta' New Orleans - 200;
 - Chicago - 206;
 - New York - 214;
 - Cansas City Jazz - 230;
 - II-Bidu tal-Jazz Modern - 231
- * L-Istorja tal-Mužika Rock f'Malta:
 - II-Bidu - 136;
 - Blanzuni tal-Metall - 137;
 - II-Hoss tat-Tmeninijiet - 138;
 - Is-Sena tal-Kunċerti - 139
- * Jien Inħobb il-Mužika - 107
- * II-Leġgenda ta' Bob Marley - 108
- * Meta I-Hoss ipaxxi 'l-Widna - 131, 132
- * Movimenti fil-Mužika: Lingwa ta' Kulhadd - 2
- * II-Mužika Rock f'Malta - 134
- * II-Mužika Tieghi - 216
- * Nifhmu d-Diski - 1, 2
- * San Remo: Belt ta' Ghana u Fjuri - 11
- * Taż-Żaqq u tat-Tanbur - 298

ORNITOLOGIJA

- * Agretti, Rsieset u Kwakki - 175
- * L-Alwetta - 234
- * L-Amorini - 75
- * L-Apparell - 270
- * Il-Bagħal ta' l-Imrewha - 172
- * Il-Barbaġann - 61, 65, 94
- * Il-Bies - 164
- * Il-Blongun - 218
- * Il-Buċaqq tax-Xitwa - 236
- * Il-Bufula s-Sewda - 171
- * Il-Bumistur - 266
- * Iċ-Ċawla - 93
- * Iċ-Ċiefa - 108, 163, 223
- * Iċ-Ċikonja: L-Għasfur tal-Hrejjef - 208
- * Ċinji Suwed - 117
- * Iċ-Ċinju Mutu - 226
- * Iċ-Ċirlew - 258
- * Id-Daqquqa tat-Toppu - 165, 245
- * Darba kien hawn iċ-Ċawli - 21
- * Dizzjunarju fil-Qosor ta' Annimali u Hxejjex madwarna - 128 sa 180; 182 sa 191.
- * Id-Durrajsa - 85, 166
- * Il-Familja ta' l-Agretti, il-Kwakk u l-Irsieset - 156
- * Il-Farruġ - 110
- * Il-Fjammingu - 228
- * Il-Gallozz tax-Xitwa - 107
- * Il-Gamiema - 254
- * Il-Gardell - 84
- * Il-Gawwi - 203
- * Il-Gawwija Prima - 105
- * L-Għasafar - 137
- * Għasafar fil-Periklu - 147
- * Għasafar li jbejtu f'Malta - 38, 42
- * L-Għasafar meħtieġa wisq għall-Biedja - 20
- * Għasafar ta' kull għamlia għal htiġijiet differenti - 174
- * Għasafar tal-Passa f'Malta - 3
- * L-Għasafar tax-Xitwa - 170
- * L-Għasafar u l-Bniedem - 100
- * Għasfur tal-Bejt - 214
- * Għasfur tal-Plajja - 169, 205
- * Għasfur ta' San Martin - 201
- * Il-Graww - 241
- * Il-Grit - 112
- * Il-Huttaf - 89
- * L-Ispanjulet - 109
- * Kanali Homor - 74
- * Il-Kanġu - 230
- * Il-Kudirross l-Iswed - 257
- * Il-Margun - 212
- * Il-Merill - 164
- * Il-Monakell - 238
- * Il-Passa - 168, 173, 206

- * Il-Pitirross - 82, 161, 210
- * Il-Qerda taċ-Ċawli - 167
- * Ir-Rundun - 111
- * Ir-Russett Griz - 251
- * Is-Sequer tal-Hannieqa - 105
- * Il-Verdun - 248
- * Ix-Xifa - 216
- * Xi Tajr li Jgħaddi mill-Gżejjer Maltin - 30
- * Iż-Żebri - 771
- * Żewġ Għasafar ibejtu ġoddha f'Malta - 65

PASSATEMPI

- * Bini ta' Mudelli - 262
- * Il-Bolol - 22
- * Il-Buttuni - 145
- * Daniż li joħloq il-Ġugarelli - 180
- * Id-Delizzju tal-Mudelli tal-Knejjes - 252
- * Fjuri Ppressati - 86
- * Fossili - 85
- * L-Għawm - 263
- * Il-Hut ta' l-Ilma ħelu - 208
- * L-Iscouting, x'inhu? - 91
- * L-Isport - 258
- * L-Istorja tal-Bajsikil - 133
- * Kaktus - 82
- * Kaxxi tas-Sulfarini - 83
- * Kif Ingemmghu l-Muniti - 27
- * Il-Kollezzjonijiet - 286
- * Il-Kollezzjoni tas-Santi - 277
- * Mudelli tal-Plastik - 84
- * Mudelli tal-Knisja ta' Santa Liena f'Birkirkara - 260
- * Il-Muniti ġodda ta' Malta - 12
- * Il-Mužika - 256
- * Numiżmatika: Sensiela ta' Muniti dwar Personalitajiet Distinti Maltin - 264;
Enrico Mizzi - 264;
Nicolò Isoard - 265;
Sir Adriano Dingli - 266
- * Origami - 88
- * Pakketti tas-Sigaretti - 81
- * Il-Pjanti ta' ġewwa - 201
- * Il-Presepu Malti - 290
- * Il-Qari u l-Kitba - 259
- * Ir-Rota - 128
- * It-Tajra - 87
- * It-Tpinġija - 257
- * It-Trobbija tal-Hamiem (tat-Tigrijja) - 21
- * Iż-Żfin - 260

POEŽIJI

- * Briffa Ružar - 255
- * Buontempo Amante - 258
- * Buttigieg Anton - 253
- * L-Element Folkloristiku fil-Poežija Bikrija Maltija - 272 sa 274
- * Meylaq Mary 252
- * Pisani Gorġ - 256
- * Il-Poežija Lirika Griega - 153
- * Il-Poežija m'hix biss dik magħluqa fil-Kotba ta' I-Iskola - 271
- * Vassallo Karmenu - 257
- * Vella Marjanu - 254;
- * Zammit Gorġ - 251

RELIĞJON

- * L-Aħħar Tislima - 271
- * Alla fil-Hsieb ta' Santu Wistin - 222
- * L-Annimali fil-Bibbja - 144
- * L-Arċisqof il-ġdid - 285
- * Il-Bibbja - 107, 162
- * Bil-kliem biss ma jkollniex paċi - 153
- * Il-Bniedem minn Nazaret - 205
- * Il-Bniedem u t-Twemmin tiegħu - 220
- * Borg Ewgenju: Qaddis Malti? - 228
- * Caruana, Dom Mauro - 233
- * Iċ-Ćimieri - 225
- * Dal-Milied ħobbu lil xi hadd - 250
- * Dawn I-Idejn - Hudhom għalik, Mulej - 290
- * Dehriet Reliġjużi Interessanti - 37
- * Delizzju Nisrani - 181
- * Dmırna I-Insara - 221
- * Dun Bosco u Hidmieta - 132
- * Dun Ġorġ - 33
- * L-Edukazzjoni tal-Qalb - 267
- * Esperjenza ta' xahar fil-Vatikan - 203
- * Falzon, il-Venerabbi Nazju - 69
- * Il-Familja - 181
- * Fejn ikun Alla meta rriduh? - 244
- * Il-Festa t-Tajba, Gesù - 130
- * Il-Flus m'humieħ - 164
- * F'Meju: Innu lill-Madonna - 255
- * Fra Baskal Farrugia u I-Madonna tal-Grazza - 299
- * Galea, Mons. Pawl, J.C.D. - 90
- * Gesù I-Aqwa Mghallem - 276 sa 281, 283 sa 300
- * Gesù I-ifqar fost il-fqar - 146
- * Għal Hajja Ahjar: Amalja Negretti - 102
- * Gharef... Daqs Salamun? - 184
- * Grupp ta' Abbatini Maltin u Ghawdexin fil-Vatikan - 155
- * Il-Ġuħ fid-Dinja - 106

- * Il-Gwerra hi hażina dejjem - 157
- * Il-Gwerra u l-Evanġelu - 159
- * 25 Sena fuq is-Siġġu ta' San Pietru - 259
- * Il-Hin hu prezzjuż - 116
- * L-Ideal ta' San Franġisk fil-Milied - 24, 91
- * L-Imħabba - 163, 206, 274
- * Ingawdu t-Tfulija - 215
- * L-Iqsar Triq - 134
- * L-Istilla tal-Maġi - 194
- * L-Istorja tal-Presepu - 15
- * Jien il-Qawmien:
 - Biex ikun hawn il-Paċi fid-Dinja - 106;
 - L-Imġieba fil-Hajja? George Washington - 106;
 - X'iridu dawn biex jgħixu ahjar? - 106;
 - Il-kelma tal-Papa - 108;
 - Inħobbu lil Art Twelidna - 108;
 - L-Indiema vera u l-effett tal-Qrar - 108;
 - Id-Devozzjoni lejn il-Ħniena Divina - 109;
 - L-istess Ihsien, I-istess Alla, I-istess Twemmin:
 - Sir Winston Churchill - 110;
 - Alla jixtieqni nkun kuntent - 112;
 - Ir-Ružarju - 112;
 - Għaliex it-Tbatja? - 113;
 - Novembru - 113;
 - Iż-Żgħażaq stess huma appostli taż-Żgħażaq - 114
- * Jien nemmen f'Alla u nħobbu - 263
- * Jisimni Duminku Savio - 263
- * Jistieħu fis-Sliem - 137
- * Jum il-Peprin - 297
- * Jum ta' Talb ghall-Vokazzjonijiet - 142
- * Kemm għadek żgħir? - 134
- * Kif aktarx ġie mislub Kristu - 2
- * Kif se tibda s-sena skolastika l-għidha? - 296
- * Kolbe Massimiljanu - 89
- * Korpus - 157;
- * Kristu fl-Evanġelu - 16, 126, 234, 266
- * Il-Kultura ta' l-Imħabba - 198
- * Kuxjenza Maltija Ġdida - 160
- * Lil dawk li jħobbu - 159
- * Mejda ta' l-Appostli - 109
- * Mħux Sewwa Noħodha Jien - 148
- * Il-Milied: il-Festa ta' Ĝesù - 15, 138, 154, 170, 178, 186, 218, 242, 290
- * Il-Millennju: il-Festa ta' Kristu - 226
- * Min halaq lill-annimali - 171
- * Min kien San Filep - 134
- * Il-Mulej qiegħed iħabbat - 157
- * Oberammergau - 253
- * Il-Paċi tista' tkun skuża hażina - 162
- * Papa ġwanni Pawlu II u Dun Ġorġ Preca - 238
- * Patri Piju tal-Pjagi - 180, 248
- * Pisani, il-Venerabbi Marija Adeodata - 67
- * Preca, Dun Ġorġ - 199
- * Il-Predikatur - 119
- * Il-Priedki tar-Randau u s-Sepulkru - 94
- * Purċissljonijiet fil-Ġimgħa Mqaddsa - 278

- * Il-Purċiſſoni tad-Duluri fix-Xewkija - 229
- * Il-Purċiſſoni tat-Tfal Qriema tal-Passjoni - 190
- * Il-Purċiſſoni u I-Girja ta' I-Irxoxt - 230
- * Qatt Jista' Jkun - 134
- * Qatt smajt b'dan? - 119
- * Il-Qima lejn il-Madonna tal-Bon Kunsill f'Għawdex - 142
- * Qishom Anġli; anzi Arkanġli - 176, 178, 180, 182
- * Raġġ Spiritwali - 194 sa 199
- * Ir-Randan - 300
- * Ir-Randan ta' dari - 230
- * Ir-Raqda Twila tas-Seba' Efesin - 251
- * Riflessjoni - 168
- * Ir-Ružarju, Renju ta' Ottubru - 296
- * San Franġisk - 264
- * San ġorġ ta' Malta - 287
- * San ġwann Battista De la Salle - 70
- * San ġwann Bosco - 139
- * San Injazju u I-ġiżwiti Maltin - 158
- * San Nikola u Santa Claws - 114, 266
- * San Patrizju - 285
- * San Pawl - 212
- * Santa Liena Imperatrici - 59
- * Santa Pawla Frassinetti - 137, 138
- * Savio Duminku - 148
- * Is-Sawm għal żmien ir-Randan - 237
- * Stein, il-Beata Edith - 132
- * Storja: Riflessjoni - 103
- * It-Tagħlima ta' I-Imħabba - 225
- * It-Talba tal-Papa maž-Żgħażaq għall-Paċi
- * It-Tbatija - 269
- * It-Tberik tal-Annimali - 299
- * It-Tfal jgħinu lit-Tfal - 187
- * It-Tfal u I-Missjoni - 176
- * It-Tielet Dinja: I-Ewwel Dmir, minsi, tagħna - 169
- * It-Tifkira ta' Betlem - 202
- * It-Tifkira tal-Mewt u tal-Qawmien ta' Kristu - 141
- * Tliet Qaddisin b'rabta intima mal-Milied - 194
- * It-Triq it-Tajba? U le, mhux issa!! - 296
- * It-Twelid ta' Sidna Ġesù Kristu - 210, 282
- * Vicuna Laura - 149
- * Wirja Unika ta' Altari Portabili - 230
- * Xewqat tajba lil-Ġesù Bambin - 298
- * X'Se Twiegħbu? - 105

SPORT

- * Anniversarju: Aktar minn 100 Sena Futbol fid-Dinja - 264
- * Baseball: Logħba Amerikana f'Malta - 204
- * Bdil fil-Format tat-Tazza taċ-Čampions - 161
- * Bell, Alexander Graham - 205
- * Il-Bżonn ta' Edukazzjoni Sportiva - 264
- * Iċ-Ċess - 43, 171, 172
- * Iċ-Ċhampion jgħin hafna fil-Moviment - 267, 268

- * *Dixxiplini Sportivi:*
Basketball - 186;
It-Tennis - 190;
Table Tennis - 192
- * Formula 1 - 271
- * L-Ewwel Ghajnuna fl-Isport - 243, 246;
- * Ghadam, Ġogi u Muskoli - 258
- * Il-Ġinnastika - 164
- * Gottingen: il-Belt ta' Ganseleisel - 118
- * Il-Hin Liberu - 266
- * L-Ibburdjar - 275
- * L-Inkwiet tas-Sittinijiet fid-Dinja - 288
- * Inter - 296
- * L-Isport huwa bżonn - 288
- * L-Isport jgħaqqadna flimkien - 185
- * L-Istorja tal-Futbol Malti - 134
- * L-Istorja tat-Tazza tad-Dinja - 151
- * Kif fehmuha nies kbar: Sahha fil-Ġisem, Sahha fil-Mohh - 2
- * Il-Kodokan Judo
- * Korimenti kaġun ta' Ezerċizzi Sportivi - 257
- * Il-Lingwaġġ ta' I-Ibburdjar - 105
- * Il-Logħob Olimpiku - 42, 167, 199
- * Il-Lotta - 217
- * Mellieħa Softball Tigers - 300
- * Il-Mini Basket - 278, 279
- * Mitt Sena ta' Basketball - 165
- * Il-President's Award Scheme - 211
- * Rambling - 286, 293, 295
- * Rispett u Fair Play - 158;
- * St. Georges FC, 1890-1990 - 152
- * It-Taħriġ Fiżiku - 258
- * It-Tennis - 166
- * Tlielaq tal-Karozzi - 275

STORJA DINIJA

- * L-Arka ta' Noé - 64
- * L-Azteki: Mit-Twelid saż-Żwieġ - 59
- * Cowboys u Indjani - 227
- * Dawra ma' I-Istorja Amerikana - 44
- * Deheb minn qiegħi I-Egħiġ - 197
- * Id-Dinosawri - 182
- * Id-Djarju ta' Anne Frank - 252
- * *Figuri Storici:*
Cavour - 24;
Napuljun Bonaparti - 25, 47;
Gandhi - 37;
L-Inglizi fl-Amerika - 44;
Cook, Scott u I-Ispritu tat-Tifix - 45;
Gulju Ċesri - 47;
William Tell - 48;
Min kienu I-Hallelin tal-Bahar - 68;
Franklin, Benjamin - 279
- * L-Għegħibijiet tad-Dinja - 289, 291, 293

- * Il-Gladjaturi - minn 288 sa 291
- * Il-Ġraja tal-Matematika - 54 sa 57
- * Il-Haġra Rosetta - 284
- * L-Imperatur li għażżeġ lid-Dinja - 186
- * L-Istorja taċ-Ċiviltà:
 - I-Ewwel Bnedmin - 16;
 - Mesopotamja: iċ-Ċiviltajiet ħdejn ix-Xmajar - 17;
 - Il-Babilonja - 18;
 - L-Ēgizzjani 19;
 - Il-Wirt ta' I-Ēgittu - 20
- * Il-Kolossew ta' Ruma - 180
- * Kristofru Kolombu - 299
- * Madame Tussaud's - 126, 297
- * Minn Tifel għal President ta' I-Amerika - 200
- * Mis-Seħer tal-Vikingi - 53
- * Il-Misteru tal-'Marie Celeste' - 196
- * Il-Mużew tad-Disinn - 278
- * Il-Mużew ta' Florence Nightingale - 277
- * Il-Mużew ta' Londra - 279
- * Il-Mużew tat-Trasport ta' Londra - 276
- * Ir-Rivoluzzjoni Franciża - 18
- * It-Testment ta' Alfred Nobel - 187, 292 sa 295

STORJA TA' MALTA

- * L-Aħħar Harsa lura lejn is-Snin Hamsin - 276
- * L-Aħħar Snin ta' l-Ordni f'Malta - 145
- * L-Aħħar tal-Hamsiniet - 277
- * L-Arċisqof Mikiel Gonzi - 264
- * L-Assedju I-Kbir ta' Malta - 19
- * L-Assedju t'Għawdex ta' I-1551 - 256
- * L-Attakk fuq Haż-Żabbar - 224
- * L-Avjażżjoni f'Malta - 123 sa 125, 127
- * Il-Banka Giuratale, tal-Kapuċċini - 260
- * Il-Belt ta' La Valette - 17
- * Il-Bereg tal-Kavallieri - 136;
 - Il-Berġa ta' Provenza - 18, 137;
 - Il-Berġa ta' Alvernja u Franza - 138;
 - Il-Berġa ta' I-Italijs - 139;
 - Il-Berġa ta' Aragona - 140;
 - Il-Berġa ta' Alemanja - 141;
 - Il-Berġa ta' Kastilja - 142;
 - Il-Berġa tal-Baviera - 143
- * Il-Bidu tat-Tarzna - 112
- * Il-Bidu tat-Trasport bl-Omnibus - 108
- * Il-Bini tas-Swar - 17
- * Boffa, Sir Paul - 269
- * Bonamico Francesco - 8
- * Borg Olivier Ĝorg - 268
- * Casa Ippolita - 37
- * Cassar Pullicino Gužé - 273
- * Iċ-Ċippus - 286
- * Iċ-Ċittadella - 261
- * D'Amato Gužé - 279
- * Id-Daqqaqa - 243
- * Id-Dawl fit-Toroq fl-Antik - 140
- * Id-Dejma - 37
- * Id-Dfin fil-Katakombi - 14
- * Id-Dfin f'Malta tal-Qedem - 9
- * Id-Difiża ta' Malta fit-Tieni Gwerra - 25
- * Dimech Manwel - 257
- * Drawwietna u I-Progress - 11
- * Il-Belt Valletta u I-Inħawi
 - L-1960: Is-Sena ta' San Pawl - 281 sa 283, 285, 286;
 - It-Toroq Kienu Jeħdu il-Belt Valletta - 289;
- * Il-Belt - 290;
 - Nostalgija fit-Toroq tal-Belt - 291;
 - Il-Belt ma baqgetx I-istess - 292;
 - Id-Destin tax-Xaghra - 293, 294
- * L-Eqdem Dokument Politiku Malti - 285
- * L-Ewwel Isqof t'Għawdex - 23
- * L-Ewwel Nies f'Malta - 244
- * L-Ewwel Tarzna Maltija - 208
- * Il-Ferrovia - 25
- * Festa Speċċiali fil-Belt Valletta tliet mitt sena ilu - 89
- * Fit-Tre re - 243
- * Il-Fratellanzi Tradizzjonali - 240
- * Il-Ftuħ ta' I-Ewwel Parlament Malti - 45
- * Funeral tat-Trabi - 243
- * Il-Funtani - 150; 297 sa 300
- * Il-Gallarija - 147
- * Ganado Herbert - 265
- * Ghaliex nistudjaw I-Istorja ta' Artnej? - 256
- * L-Għarab f'Malta - 270
- * Għar Dalam - 139
- * Ghawdex fl-1551 - 73,
 - Għawdex fl-Imghoddxi (ritratti antiki):
 - Ix-Xlendi - 248;
 - Marsalforn - 249;
 - Id-Dwejra - 252;
 - L-Imġarr - 253;
 - L-Għar ta' Mixta u Wied Il-Lunzjata - 256;
 - L-Akwadott, I-Arkata - 257
- * L-Għoti tal-George Cross: Għarfien ta' Qlubija - 166
- * Il-Ġraja tal-Parrocċa - 31
- * ġraja ta' Mitt Sena ilu - 134
- * Grajjiet Artnej - 1;
 - L-Ewwel Nies f'Malta - 2;
 - Twemmin u Snajja' - 3;
 - Il-Feniċi - 4;
 - Il-Kartaġiniżi - 5;
 - Ir-Rumani - 6;
 - Il-Hakma Rumana ġewwa Malta - 7;
 - Malta Nisranija - 8;
 - Il-Fdalijiet f'Tas-Silġ - 9;
 - Żmien il-Katakombi - 11
- * Grajjiet Ewlenin f'Malta matul is-Seklu 20 - 227

- * Ģrajjiet f'Tas-Sliema mitt sena ilu - 92
- * *Il-Granmastri ta' Malta:*
 - L-Isle Adam - 34;
 - Pierino Di Ponte - 35;
 - Didiers De St. Jaille - 36;
 - Juan D'Omedes - 37;
 - Claude De La Sengle - 38;
 - La Valette - 39;
 - Pietro Del Monte/La Cassiere - 40;
 - De Verdalle/Martin Garzes - 41;
 - Alof de Wignacourt/De Vasconcellos - 42;
 - De Paule/Jean De Lascaris Castellar - 43;
 - Martin De Redin/De Chattes Gesan - 44;
 - Rafael Cotoner/Nicolas Cotoner - 45;
 - Carafa/De Wignacourt - 46;
 - Perellos Y Roccaful/Zondadari - 47;
 - De Vilhena/Ramon Despuig - 48;
 - Pinto/Ximenes - 49;
 - De Rohan/Hompesch - 50
- * *Il-Ġurnalizmu f'Malta* - 260
- * Haġar Qim - 144
- * *Il-Hajja fit-Toroq* - 242
- * Hal Millieri - 60
- * Harsa Storika lejn il-Purċissjoni tal-Ġimġha I-Kbira taż-Żebbuġ, Ghawdex 181
- * Haż-Żebbuġ u I-Knisja tagħna - 133
- * L-Ilwien Maltin - 203
- * Imriekeb fil-Port - 140
- * L-Imtieħen tal-Granmastru Cottoner - 104
- * L-Inkwizzjoni f'Malta - 262
- * L-Ippresvar tal-Mejtin - 10
- * L-Irvellijiet tas-Sette Giugno - 111
- * L-Isla tfakkar il-Vittmi tal-Gwerra - 166
- * L-Istatwarji u l-Iskulturi Maltin tagħhom - 109
- * L-Istorja nkifbet fuq dahar ta' Žiemel - 268
- * L-Istorja ta' madwarna - 228
- * L-Istorja ta' Pajjiżna - 232, 276
- * L-Istrina - 243
- * *Il-Kanuni tal-Paċi* - 278
- * *Il-Kardinal Malti* - 139
- * *Il-Katakombi: Biex il-Mejjet "Jistrieh"* - 8
- * *Il-Katakombi ta' Hal Resqun* - 64
- * *Il-Kċina u n-Nar* - 240
- * Kemm taf dwar l-Istorja ta' Artek ?
- * Kitba Kufika b'valur storiku ghall-istorja ta' Ĝensna - 287
- * *Il-Kleru Malti fl-Istorja* - 261
- * *Il-Knejjes Filjali f'Haż-Żabbar* - 106
- * Kitbiet dwar Malta fl-Imghoddi - 219
- * *Il-Knisja ta' Bir Miftuh* - 102
- * *Il-Knisja ta' San Ĝwann t'Għuxa f'Bormla* - 102
- * *Il-Konfoffa tal-Qassassin* - 246
- * *Il-Kostituzzjoni ta' Malta:*
 - L-Ewwel Kostituzzjoni - 91;
 - L-Ewwel Elezzjoni Generali f'Malta - 92;
 - Il-Bidu tal-Partiti Politici - 94;
- * *L-Ewwel Parlament Malti* - 95;
- Il-Vot lin-Nisa* - 96;
- Pajjiżna jikseb I-Indipendenza - 97;
- Ir-Repubblika ta' Malta - 98
- * *Il-Kruċjati* - 188
- * *Il-Kunċizzjoni tal-Qala* - 134
- * *Il-Kunsilli Lokali* - 257
- * Laferla Albert V. - 278
- * La Valette, Suleiman u I-Assedju I-Kbir - 241
- * Lepanto u Trafalgar - 43
- * *Il-Madonna fil-hajja tal-Maltin:*
 - Il-Madonna ta' Damaxxena - 130;
 - Il-Madonna tad-Duluri tal-Fgura - 141;
 - Il-Madonna tal-Għar u s-Santwarju tagħha - 131;
 - Il-Madonna tal-Graxxa - 135;
 - Il-Madonna tal-Hħlas f'Hal Qormi - 136;
 - Il-Madonna tal-Katidral fl-Imdina - 128;
 - Il-Madonna tal-Mirakli f'Hal Lija - 129;
 - Il-Madonna tat-Triq fin-Naxxar - 132
- * *Malta fl-Imghoddi:*
 - Il-Belt Valletta min-naħha ta' l-art lejn nofs is-Seklu XVII - 112;
 - Il-Port ta' Malta min-naħha tal-Belt Valletta għall-habta ta' nofs is-Seklu XVIII - 114;
 - Il-Knisja Konventwali ta' San Ĝwann - 116;
 - Gian Franġisk Abela: Missier I-Istoriografija Maltija - 120;
 - L-Imtarfa qabel I-Ewwel Gwerra - 120;
 - Putirjal minn barra - 121;
 - It-Teatru Rjal - 122;
 - Strada Rjali - 123;
 - Triq Sant'Ursola - 124;
 - Putirjal minn wara - 125;
 - Della Deserazione di Malta* - 140;
 - Min kienu I-Feniċi - 140, 141;
 - Manoel Pinto de Fonseca - 142;
 - Il-Kolonizzazzjoni tal-Mediterran - 143;
 - Il-Feniċi fuq l-Ibhra - 145
- * *Malta fil-Qedem:*
 - Storja ta' l-Arkeoloġija Maltija sas-seklu XIX - 66;
 - Qabel ma wasal Malta - 67, 69;
 - Il-Preistorja ta' Malta - 70;
 - L-Ewwel Nies f'Malta - 71;
 - Minn Żmien il-Haġar sa Żmien ir-Ramm - 72;
 - It-Tempji Megalitici - 74;
 - L-Arkitektura tat-Tempji Megalitici - 75;
 - Twemmin, Riti u Hajja ta' kuljum - 76, 78;
 - L-Arti tat-Tempji Megalitici - 80;
 - Għerien fix-Xemxija - 135
- * *Malta fis-Seklu 20* - 226
- * *Malta qabel il-Gwerra* - 120;
 - L-Ewwel Air Raid - 121;
 - Il-Hajja fix-Xelter - 123;
 - Mewt fil-Gwerra - 124;

- * Inbatu I-Ġuħ - 125
 - * Malta taħt I-Inglizi - 263
 - * Malta taħt ir-Rumani - 8
 - * Malta tghid 'le' l-l-Riformi ta' Napuljun - 258
 - * Maltin li għamlulna ġieħ: Alfons Maria Galea - 176
 - * Mercieca Arturo - 274
 - * Meta Cotoner ma riedx il-Karnival - 34
 - * Meta Sobjeski talab l-ġħajjnuna ta' l-Ordni - 93
 - * Il-Mibdul - 244
 - * Il-Mithna tar-Rih - 148
 - * Monument xieraq lil Dun Mikiel Xerri u Shabu - 123
 - * Napuljun ibiddel il-Qagħda Politika ta' Malta - 235
 - * Nieħdu hsieb it-Tempji Maltin - 238
 - * In-Normanni f'Malta - 23
 - * L-Ordni tal-Kavallieri fil-Birgu - 209
 - * L-Origini ta' l-Ewwel Gwerra Dinjija - 231
 - * L-Origini tat-Tieni Gwerra Dinjija - 235
 - * L-Orkestra Rurali - 114
 - * Il-Palazz tal-Granmasti - 149
 - * Il-Palazz ta' l-Inkwizituru - 248
 - * Palazzo Falson - 289
 - * Il-Parlament Malti - 251
 - * Il-Pesta - 276
 - * Il-Pesta: 400 Sena ilu - 171
 - * Pinto, il-Granmastru Manoel - 259
 - * Il-Pixkerija ta' Lascaris - 16
 - * Il-Port il-Kbir fil-Bidu tas-Seklu XX - 127
 - * Il-Pulizija f'Malta - 160
 - * Il-Purċijsjoni tal-Ġimħa l-Kbira fir-Rabat, Malta - 103
 - * Qabel il-Gwerra:
 - Kif kont tidħol tgħallek - 155;
 - Il-Vjatku - 158;
 - L-Iskejjel tas-Servizzi f'Malta - 160
 - * Il-Qoton/Funtana ta' Wignacourt - 145
 - * Rahal Ġdid: 75 sena Parroċċa - 114
 - * Ir-Redentur ta' l-Isla - 286
 - * Ir-Refuġjati f'Malta - 177
 - * Ir-Rewixta kontra l-Franċiżi - 222, 223
 - * Ir-Rewixta tal-Qassisin - 163
 - * San Franġisk tar-Rabat - 142
 - * San Ĝużepp ta' Hal Kirkop - 117
 - * San Pawl f'Malta - 101, 292
 - * Is-7 ta' Ĝunju - 12
 - * Is-Seminarju ta' Malta - 254, 255
 - * Skorba - 142
 - * Skultura tal-Knisja Tas-Silġ - 146
 - * Strickland Mabel - 266
 - * Is-Summit ta' Malta - 148
 - * Tagħrif dwar Ghawdex - 113 sa 116
 - * Tarxien: Storja ta' Erba' Mitt Sena - 170
 - * It-Tarznar ta' l-Imghoddxi - 63
 - * It-Tbaħħir - 245
 - * It-Tberik tad-Djar - 245
- * It-Teatru Manoel - 132
 - * It-Tempji Qodma - 13
 - * *The Malta Experience* - 227
 - * It-Tiegħi ta' dari - 107
 - * *Tifkriet:*
 - Id-Driegħ ta' San Franġisk Saverju f'Malta - 60;
 - Il-Furjana fil-Bidu tas-Seklu XX - 67
 - * Tislima lil Nies Kbar Maltin - 209
 - * It-Tmiem tal-Hakma tal-Kavallieri - 213, 215
 - * Torri Sant' Agata, Mellieħa - 174
 - * It-Torri ta' Gourgion - 125
 - * It-Tram - 126
 - * *Trasport mingħajr magni:*
 - Il-Portantina - 112;
 - Il-Kaless - 113;
 - Il-Karozzella - 114;
 - Il-Katalett - 115;
 - Omnibus u Karozzin - 116;
 - Karettuni ghax-Xogħol - 117;
 - Il-Karru tal-Mejtin - 118;
 - Għall-Passiġgati - 119
 - * It-Tren - 40
 - * Trid tiltaqa' ma' La Valette? - 229
 - * Il-Vapur ta' l-Art - 11, 131
 - * Verres u t-Tempju ta' Gunone - 61
 - * Wirt Artna: L-Ewwel tas-Sena - 106
 - * Wirt Din l-Art Helwa - 19
 - * Xerri, L-Eroj Dun Mikiel - 2, 21, 71
 - * Zammit Temi - 179
 - * Iż-Żminijiet Fewdali - 36

STUDJI SOĆJALI

- * Alkohol, Sigaretti u Droga - 195
- * L-Aqwa Tagħlima fl-Iskola - 192
- * Bejn Xogħol u Mistrieh - 261
- * Biex Nibnu Ninja Ahjar - 248
- * Il-Bott taz-Zokkor - 234
- * Bruce - 229
- * Dak l-imbierek Kompjuter - 281, 282
- * Dik il-Kelma - 133
- * Id-Droga teffettwa lili biss? - 268
- * Easter - 254
- * Edukazzjoni dwar il-MeZZI tal-Komunikazzjoni - 256
- * Edukazzjoni dwar it-Traffiku - 254
- * Espressjoni - 151
- * Il-Festa - 214
- * Il-Flus m'humiex l-aqwa haġa - 128
- * Fqajra, iżda tiegħi - 185
- * Il-Futur tiegħek - 154
- * Għanqbut jew Bizzilla - 199
- * Gherien - 186
- * Goal! Goal! Goal! - 230

- * Harsa lejn il-Holqien bl-Edukazzjoni - 229
- * Il-Hibberija - 222
- * Il-Hbieb - 246, 260
- * Helsien - 238
- * Hsejjes bla ħtieġa - 127
- * Huta barra mill-ilma - 215
- * Hutna l-Animali - 135
- * Iċċedi ghall-Pressjoni? - 266
- * Idejn - 236
- * 'Il Hinn mill-Istar - 235
- * L-Ilwien tal-Hajja - 206
- * Inħarsu Wirt Artna - 129
- * Int fejn tqoqqħod? - 217
- * Int f'hiex tifhem? - 184
- * Inti liema Milied Tipreferi? - 298
- * Inti tip li tibża'? - 297
- * *Inti u s-Socjetà:*
 - L-Istudju tal-Popolazzjoni - 129;
 - Il-Familja - 131;
 - Imġieba Kollettiva - 132;
 - Il-Qadim huwa sabih - 144;
 - Dak li jgħaqqadna - 145;
 - Il-Fsied tagħna u t-Tbatija ta' l-oħrajn - 147;
 - L-Iskola trid tgħallimna naħsbu
 fħaddieħor - 148;
 - Imġieba Socjali - 150;
 - Kemm taf il-Ġraja ta' Art Twelidek? - 150;
 - Valuri tax-Xogħol - 152;
 - Bidliet Socjali - 168;
 - Problemi Socjali - 170;
 - Servizzi Socjali - 176;
 - Ġustizzja Socjali - 179
- * Int taf tifrah? - 219
- * Int temmen fik innifsek? - 220
- * Int thossox waħdek? - 257
- * Int u l-Familja tiegħek - 225
- * Irrispetta lilek innifsek - 297
- * L-Istil - 247
- * L-Istorja ta' Shari - 216
- * L-Istudent bhala Ċittadin tad-Dinja - 185
- * L-Istudju: dak li jitma' lill-mohħ - 174
- * L-Ittri-Katina - 190
- * Il-Jeddijiet ta' l-Animali - 136
- * Jien min jien? - 269
- * Jum L-Omri: speċjali jew le? - 247
- * Il-Kelma 'Grazzi' - 189
- * Kieku int x'tagħmel? - 265
- * Kif napprezzaw lilna nfusna - 249, 252
- * Kif nitghallimu nghidu 'Grazzi' - 265
- * Kif nitkellmu tajjeb fuq l-oħrajn - 257
- * Kif thossox dwarek innifsek - 269
- * Kliem ix-Xih. . . - 212
- * Il-Komunikazzjoni fil-Familja - 287
- * Il-Kultura Nazzjonali - 199
- * Kuntrasti - 203
- * Levitazzjoni - 226
- * Il-Lingwa tal-Ġisem - 200
- * Il-Manjieri tajba - 267
- * Mill-Milied sa San Stiefnu - 202
- * Millum għal Ghada - 221
- * Min jibni, min iħott - 237
- * Minn Qaddishom - 237
- * Moħqrja lill-Annimali: Ghaliex? - 165
- * Negħlu d-Differenzi
- * Nehtieġu fehmiet godda - 166
- * Nghaġ - 239
- * Nirrispettaw il-fehma ta' ħaddieħor - 169
- * Nofs tużżana raġunijiet għaliex m'għandekx tibda
tpejjep - 253
- * L-Ommijiet t'għada - 225
- * Problema ta' min ipejjep spiss - 264
- * Psst! Ha Nkellmek! - 196
- * Psst! Int taf tuża mohħok? - 223
- * Ir-Razzett - 232
- * Ir-Razziżmu - 268
- * Rikreazzjoni - 147
- * Sena ġdida - 224
- * Shabek - 152
- * Suzanne - 205
- * It-Talenti tiegħek - 231, 270
- * It-'Tell' - 233
- * It-Tfal fis-Socjetà Maltija - 256
- * Toni 'Għaliex' - 192
- * L-Ucuħħ: l-istess imma differenti - 204
- * Vandali - 266
- * Il-Verità, il-Lastiku u l-Umiltà - 208
- * Wasalna fl-Aħħar - 207
- * Ix-Xahar tar-Rizoluzzjonijiet - 187
- * X'inhu l-Fostering? - 278
- * Xi trid tagħmel biex titlob l-ghajjnuna - 271 sa 273
- * X'Kull Wahda Tnejn - 213
- * X'lest tagħmel biex tirbah? - 270
- * X'se Nagħmlu għal haddieħor - 158
- * Xummiemu u Herakles - 188

TEATRU

- * De Filippo Edoardo - 181
- * Id-Drammaturgi: William Shakespeare - 267
- * Id-Drammi ta' Oreste Calleja - 79
- * *Ejjew Nahħmu Dramm:*
 - "It-Tulpan L-Iswed" - 1;
 - "Fergha Niexfa" - 2;
 - Matti - 3;
 - "Fuq Binġemma" - 4;
 - "L-Għanja tal-Weraq" - 5;
 - "Dis-Sena l-Bambin se jitwieleed xi
 mkien ieħor" - 6
- * L-Esperjenza Shakespearjana - 114
- * "Għasfur taċ-Comb" - 181
- * Il-Hitan f'"Hitan" ta' Francis Ebejer - 94
- * "L-Istorja tar-Rghajja" - 83

- * Li Jagħmel It-Twajjeb Hu Dejjem
Sewwa - 107
- * *Palk għat-Tfal:*
 - "Kull Kultur" - 152;
 - "L-Anġlu fuq il-Grotta" - 154;
 - "Il-Vjolin Maġiku" - 180
- * "Il-Presepju ta' Klara" - 114
- * "Il-Qamar" - 43
- * "Is-Surmast" - 179
- * It-Teatru Modern f'Malta - 14
- * Iż-Żgħażaq ta' "Hitān" - 37

TEKNOLOGIJA

- * Apparati Elettro Manjetiċi - 105
- * Bits & Bytes - 147
- * Il-Computers u l-Internet - 107, 108, 144, 206, 257
- * L-Eku tat-Teknologija - 238
- * Il-Fenomenu tat-Telefon - 205
- * L-Internet u č-Chatting - 277
- * Itfi dik il-Bozza! - 196
- * Il-Kompjuter mill-vičin - 207;
 - Keyboard, Mouse u Printer - 208;
 - Hard Disks u Disk Drives - 209;
 - CD Rom Drive u Motherboards - 210;
 - Processors u Ram - 211;
 - Video Card u Sound Card - 212;
 - Operating Systems - 214
- * Il-Ktiegħ fi żmien il-Kompjuter - 213
- * Lingwi: Low Level - 155;
 - Lingwi: High Level - 156
- * Il-Memorja tal-Kompjuter - 147
- * Nifhmu l-Kompjuter: MS-DOS 163, 165
- * Ir-Radju - 106
- * Sistemi fil-Karozza - 224, 225;
 - Is-Sistema tal-Fuel - 232;
 - Is-Sistema tal-Gearbox - 233;
- * Il-Karozzi tas-Seklu:
 - Fiat - 255;
 - Citroën - 258;
 - Opel - 259, 265;
 - Mercedes-Benz - 262;
 - Volkswagen - 263;
 - Renault - 268
- * Is-Sistema Operattiva - 158
- * It-Televiżjoni - 212
- * Uża l-Kompjuter bil-Malti - 279
- * Użu hażin jew tajjeb ta' l-Internet - 243
- * Il-Vjaġgi - 148

- * L-Aljeni - 222
- * Arja shuna tillu' i fuq - 95
- * Arloġġ ta' l-ilma - 91
- * L-Atomu - 3, 22
- * L-Avventura ta' Nicolo fid-Dinja ta' Newton - 299
- * Bell, Alexander Graham - 205
- * Iċ-Ċentru tal-Gravità - 96
- * Id-Demm - 60
- * Einstein Albert - 30, 298
- * Ejjew nagħmlu Arloġġ tax-Xemx - 88, 90
- * L-Elettriku - 97, 98, 100
- * Enerġija mill-Ispazju - 96
- * Galileo Galilei - 23
- * Il-Gas ħafif u f-saħħtu - 98
- * Il-Hamrija - 23
- * Ilma - 181
- * Imriekeb il-Bahar - 110
- * Inkejju r-Riħ: I-Anemometru - 98
- * Kif jahdem il-ġisem (*Inti magna:*)
 - Enerġija - 73;
 - L-Ikel jintgħażel - 75;
 - Il-Hidma tal-Ġħajnejn - 78;
 - Il-Minfaħ u l-Pompa - 76;
 - Ix-Xogħol tal-Widha - 80
- * L-Irjieħ Maltin - 115
- * Il-Kalejdoskopju - 97
- * Il-Kewkba tal-Maġi - 3
- * Kif tinbet iż-Żerriegħa - 5
- * Kont taf. . . dwar ix-Xjenza - 21
- * Lister: Missier il-Kirurgija - 46
- * Il-Metall jitwal bis-Shana - 92
- * Mewġ fl-Arja - 94
- * Nagħmlu Kalamita u Boxxla - 90
- * Pasteur Louis - 22
- * Il-Periskopju - 93
- * Il-Qamar - 43
- * Ir-Relatività - 30
- * Is-Shab - 5
- * Silġ, Ilma, Stim - 24
- * Toqob Suwed fl-Ispazju - 39
- * UFOs - 218
- * Umdu jew Nixfa - 89
- * Il-Warda tar-Rjieħ - 115
- * Il-Wiċċ - 31
- * X'Inhi d-Differenza bejn ix-Xjenza u t-Teknologija - 207
- * Ix-Xjenzati tas-Seklu XVIII - 21
- * It-Terrimoti - 116
- * Il-Vulkani - 118
- * Żewġ Xjenzati Magħrufa: Pierre u Marie Curie - 26

minn Harġa numru 301 sa Harġa numru 325

Apikultura:

Don't worry, bee happy:

Kurżitā 1,2,3,4

322, 323, 324, 325

Avazzjoni:

Akbar, aktar effiċjenti u aktar 'il bogħod
L-arma li biddlet l-istorja

Il-Lezzjoni tal-Malti 317

Imorru Tas-Sliema 314

Għidilna x'tahseb 321, 322

Il-Films: kemm jiġi impressjonaw? 312

Il-Passatempi 306

Imġiba Maġika 325

Inkunu ġentili fi kliemna 322

Inti Ekoloġista? 303

Int melha jew bozza? 307

Int parti mill-banda 304

Int taf iġgib ruħek tajjeb? 325

Ir-Rabta bejn il-Ġenituri u l-iSkola 304

Ir-Rispett lejn l-oħraejn 319

Is-safar jagħmlilna cittadini tad-dinja 301

It-Talenti tagħna 307

Kif għandek tuża s-Support Line 1797 320

Kif għandna nqattgħu l-vaganzi 303

Kumdità jew Għażże? 303

L-Edukazzjoni dwar Malta 302

L-iStaġun tiegħek huwa r-Rebbiegha 301

Mid-Djarju ta' ...

Chris 317

Lara 318

Malcolm 315

Mark 313

Mikela 312

Nikolai 319

Sandra 314

Victoria 316

Nieħdu Msieb Xulxin 305

Pressjoni mill-ħbieb 301

Qishom Klieb u Qtates 319

Stress waqt l-Eżamijiet 302

X'taf dwar:

Id-Diżabbiltà 306, 310

Id-Drittjet tiiegħek 305

Il-Familja 308

Il-Komunikazzjoni mal-Ġenituri 309

L-Abbuż 311

L-Adolexxenza 307

L-Użu sikur tal-Internet 304

X>tagħmel meta tad-dar jgħidu 'le' 302

Bliet u Rħula Maltin u Ghawdex:

Birżebbuġa 312
Hal Qormi 304
Hal Tarxien 320
Il-Birgu 307
Il-Kalkara 313
Il-Marsa 316
Il-Mellieħha 318
Il-Mosta 305
In-Nadur 323
Ir-Rabat 317
Ir-Rabat (Għawdex) 311
Ix-Xewkija 319
Iż-Żejtun 308
Iż-Żurrieq 309
L-Imdina 321
L-Imsida 322
L-Isla 314
Raħal Ġdid 325
San Ģwann 324
Tas-Sliema 315
Valletta 306

Emigrazzjoni:

Dawk li ġew lura 309

Emigrant Maltin idawru ħarsithom
lejn il-Lvant tal-Mediterran 305

Lejn l-Ingilterra 311

Lilhinn mill-Atlantiku 310

Malta u Ghawdex: Gżejjjer tal-Emigrazzjoni 304

Se nsiefru għal kolloks 306

Tbatija fil-Vjagg u wara 307

Tfal għall-Esportazzjoni 308

Čivika:

Biex tkun taf tikteb 301

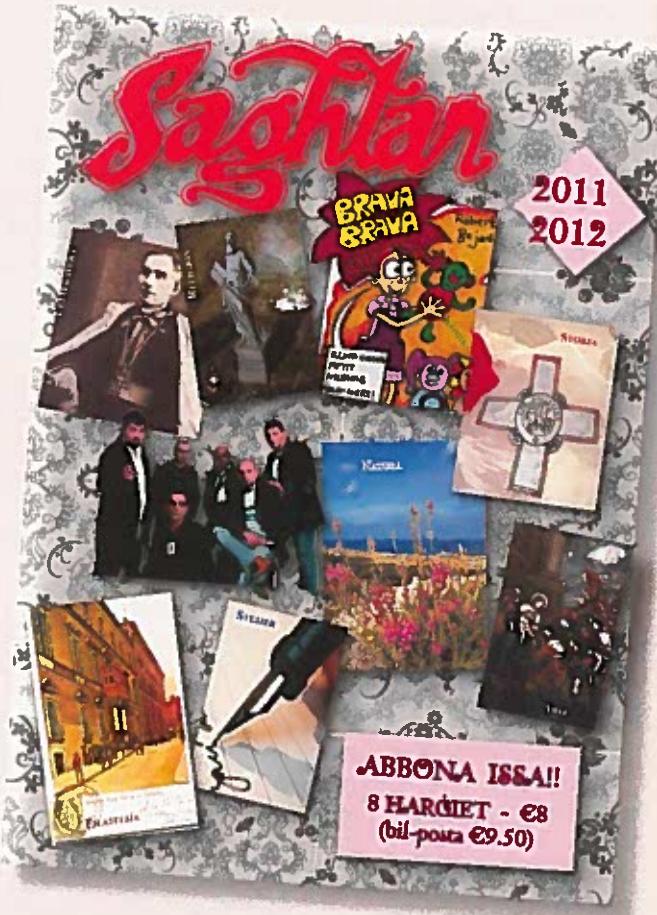
Fleur u Lee:
Il-Festin 318
Il-Harġa tal-Klassi 316

Werdej Sagħtar

Filatelija:		Ġmiel in-Natura:	
Bolol: Emvin Cremona	303	Čappa, il-Gawwija	317
Id-90 Anniversaru mis-Senat ta' Malta u l-Assemblea Legislativa	325	Dicembru fil-Park	320, 322
Il-Bolol Personalizzati	307	Fidloqqom	325
Il-Bolol tal-Millied	306	Fjuri fil-keshä	307
Il-Posta ta' Malta mal-Universal Postal Union	317	Francesca l-Fekruna tinqabab	302
Il-Universal Postal Union	316	Frar fil-Park	324
Is-Sett Konġunt	324	Hallejna Baħar jibki	311
L-iStorja Postali ta' Malta:		Harira Hamra u Kaħla	325
Il-Bolol stampati 'Pnney'	319	Marsa lejn:	
Il-Franċiżi	310	Il-Bebbux	315
Il-Wasla tal-Inglizi	311	Il-Čanfus	316
Is-Sett "Maritime Malta"	323	Il-Merill	303
Is-Sett tal-Bolol tal-Ewropa 2011	320	L-Orkidea Piramidali	302
Is-Sett ta' Karozzi tal-Linja	322	Xi Għasafar li naraw fil-Park f'Novembru	305
Is-Sett ta' Teżori ta' Malta	318	Xi Għasafar li nistgħu naraw f'Ottubru	312
Iż-Żmien Bikri	309	Xi hlejjaq li naraw f'Dicembru	314
Timbri Bikrija ta' Malta	314, 315	Xi Pjanti b'Ismijiet kemm kemm strambi	318
Użu ta' Bolol Inglizi u l-ewwel Bolla ta' Malta	313	Xi Siġar li thawlu fil-Park	313
Waqt il-Pesta	312	Il-Ġurat b'Martell f'Idu	312
World Wildlife Fund	321	Iċ-Ċiklu ta' Żrinġ u Farfett	318
L-istorja ta' Malta fuq il-Bolol	301	Id-Debba tax-Xitan	324
SEPAC	304	Il-Ġmiel tan-Natura	316
Sett Definitiv ta' Bolol	308	Il-Harsien tal-Ambjent	309
Tematika u Thematic Albums	305	Il-ħut tal-Akkwarju:	
Folklor Malti:		Bolivian Ram	311
Dawl bil-Gass tal-Aċitilena	318	Gambli fl-Akkwarju tiegħek	309
Halib Mgħolli	315	Għaqda tat-Trobbija tal-ħut	304
Hejjed tal-Gass u tal-Pitrolju	319	Harlequin Rasboras	310
Il-Festa ta' San Girgor	302	Kif tarma l-Akkwarju	306
Il-Fliexken tal-Boċċa	314	L-Ambjent fl-Akkwarju	307
Il-Hejjed tal-Faham	313	Nibdew l-Akkwarju	305
Il-Kampnar Malti	312	Wirja tal-Akkwarju	308
Ir-Ritwali tal-Passaġġ:		Il-Kampanja madwar l-iRħula tagħna	307
Il-ħlas	312	Il-Kampanja mimlija ħdura ...	306
Il-Pubertà	304, 305	Il-Kewkba li qatħatlu xewqtu	301
Il-Qabla, jew Majjistra	313	Il-Qanfud	316
It-Tqala; It-Twelid	310	Ir-Responsabbiltà ta' Audrey	314
Iż-Żwieġ	306, 307, 308, 309	Is-Siġar Maltin	306
L-Ahħar Passaġġ: Ghad-Dinja l-Ohra	316	It-Tibdil fil-Klima	308
L-Ahħar Passaġġ: Ghall-Erwieħ	319	Iż-Żrinġ Kolombu jmur l-iskola	305
L-Erwieħ Jibqgħu Magħna	318	Iż-Żrinġ Kolombu jmur jimxi	309
Passaġġi Spiritwali:		Kolombu jiltaqa' mal-Ġurdien ta' geddumu twil u t-Tulipani	303
Il-Magħmudija	314	Kolombu jiltaqa' ma' Narċiża	307
Il-Preċett u l-Griżma	315	Jannar fil-Park tal-Majjistral	323
Twemmin Fieragh fit-Tqala	311	L-Ambjent Naturali	323
Wara l-Mewt	317	L-Ambjent Naturali ta' Pajjiżna	309
It-Tazzi taż-Żejt tal-Festi	317	L-Avventuri ta' Tellieqa f'Wied Ghollieqa	320
Kantastorja:		L-Enerġija Solari	320
Il-Balzmu tal-Lunzjata	302	L-iStorja tal-Ekru	313
Il-ħamiema tal-Assedju	301	Meju - riesaq is-Sajf	311
Is-Salib ta' 'Rajt Ma Rajtx'	303	Meta sibt Skeletru ta' Werqa	315
L-Ahħar tas-Sena Maltija	314	Mixja f'Wied Ghollieqa	310
L-Imnajjar	312	Ottubru fil-Park	320
Novembru tal-Maltin	313	Park ta' Natura u Storja	301, 317
Qabel it-Televixin	316	Riesaq is-Sajf	319
San Gużepp u Ghawdex	301	Tellieqa, il-Fekruna Kittieba ta' Wied Ghollieqa	321
Taqbiliet ta' Lapsi	303	Tellieqa ta' Wied Ghollieqa tittawwal minn got-tieqa u tara li wasal il-Millied	322
Viva, Viva l-Karnival	324	U jekk jispicċalna l-Ilma x'naghħmlu?	319
		Waslet ir-Rebbiegha	309
		X'tista' tagħmel għall-Ambjent	308

Žmien I-Orkidej u I-Fjurdalis	308	Is-Shab	306
Invenzionijiet:		It-Temp u I-Klima	304
Il-Braille	323	Ix-Xemx	305
Il-Morse Code	301	Ix-Xita	307
Invenzionijiet Rumani	320	L-Ufficju Meteoroloġiku ta' Malta	310
It-Telefown	322	Minhawn u Minhemm:	
Konsumaturi:		April u I-Fardal	318
Ġugarelli	320	Frar: Bard, Rih u Żfin	316
Id-Dritt li jerġa' jibdielek	311	Gass tal-Aċetilena	301
Il-Konsumaturi u I-Flus	309	GeVla fuq Art tal-Gvern	302
Il-Konsumaturi u I-Internet	321	Id-Dehra tal-Baħar fix-Xitwa	319
Il-Marka CE	316	Il-Blat ta' Malta	324
Insahħu I-fiduċja bejn il-Konsumatur u n-Negozju	317	Il-Ġurdien	302
Ir-Rigali tal-Milied	306	Il-Jeans	324
It-Tikkettar tal-Prodotti	303	Il-Milied	322
Ix-Xiri Online	302, 319	Il-Plastik	325
Ix-Xiri tal-Milied	322	Il-Warda tal-Milied	314
Kif nagħmlu Imġent	310	Imrewħa għan-Nar	303
Konsumaturi għaqlin	313	It-Tajra	325
Meta jibda jibdielna	323	It-Tork	303
Meta Tixtru I-Ġugarelli	305	Jannar ta' Malta tagħna	315
Prezzijiet fuq Prodotti ghall-beiġħ	318	Katalett tal-Militar	301
Responsabbiltajiet	308	L-Arloġġ tax-Xemx	324
Riklamar: Fatt jew Hrafa?	301	L-Elettriku	301
Sale! Sale! Sale!	307	L-iScouts	324
Xiri minn fuq I-Internet	304	L-Oħħla Muntanja	323
Xiri minn fuq I-Internet ta' Biljetti għall-Avvenimenti	312	Marzu Marzellu, ir-Rixtellu u r-Raqda	317
Xiri waqt is-Sale	315	Maskli	302
Żmien il-Milied	314	Mejju – ix-Xahar tal-Madonna	319
Żmien is-Sales	324	Qalb il-Ġbejniet	303
Letteratura Maltija:		Snow White u I-ewwel Film Cartoon	307
Calleja Oreste	320	X'inhu Hajku	302
Čerti Ġrajjiet jikxfu I-Identità ta' Pajjiż	307	Nies Kbar fl-iStorja tad-Dinja:	
Dun Karm	319, 320	Anna Maria Ludovica	323
Għalfejn nistudjaw il-Letteratura	318	Artemisia Gentileschi	324
"Il-Ħadd Filgħaxja"	303	Charlie Chaplin	311
"Il-Kebbies tal-Fanali"	301	Churchill	316
Il-Kitba ħafna drabi tixxex il-Karatru tal-Kittieb	309, 310	Clara Schumann	322
"Il-Mall"	306	Giotto	323
Il-Poezija u I-Ambjent	302	Ir-Re Neriku VIII	308
Ir-Rispett hu I-Baži ta' Familja b'Saħħitha	311	Isaac Albeniz	302
It-Tbatija u I-Qlubija tal-Maltin	318	Isaac Newton	305
Kittieba f"Qawsalla" b'Nostalgija lejn I-Imgħoddi	305	Joshua Bell	302
Kittieba f'Kampanja favur I-importanza tal-Ambjent	312, 314	Katerina II, il-Kbira	325
"Kull fl-Għaxja"	313	Kleopatra	301
Ninu Cremona	324	Mahatma Gandhi	320
"Notturn"	315	Margot Fonteyn	321
"Lill-Ilsien Malti"	317	Maria Callas	321
Sentiment: "Lil Binti Lara"	304	Maria Montessori	320
Tifkiriet sbieħ li ma jintesewx	316	Marie Curie	310
"Wied il-Luq"	308	Napuljun Bonaparte	302
Meteoroloġija:		Salvador Dali	309
Il-Pressjoni tal-Arja	308	'Santa Klaus'	306
Ir-Riħ	309	Schubert Franz Peter	325
		Sir Christopher Wren	301
		Thomas Alva Edison	307, 322
		Walt Disney	303
		William Shakespeare	304
		Vaclav Havel	324

Pittura:	
L-iStorja tal-Pittura	323, 325
Sport:	
Familji Maltin fil-Futbol	306
Grounds Maltin tal-Futbol	308, 309
Il-Boom tal-Malta Rugby	322
Il-Familja Nicholl	307
Il-Logħob hu Edukazzjoni wkoll	313
L-Importanza tal-iSport	311
L-iSport għal Saħħitna	325
Michael Mifsud; Hajja ddedikata l-ili-Futbol	305
Rivalità, Impatt u Emozzjonijiet tul is-snin	311
Timijiet Kbar li ġew Malta, jilaghbu fil-Kompetizzjonijiet Ewropej	304
Tim Nazzjonali	310
Storja ta' Malta:	
Ferdinand de Lesseps	303
Għar Dalam	325
Giovanni Di Nicolo Papaffy	321
Ġrajiġiet tas-Seklu 19:	
Amministrazzjoni Kolonjali 1824 – 1936	313
Mjiel ta' Hajja Ekonomika fl-ewwel nofs tas-Seklu 19	314, 315
Il-Kostituzzjoni tal-1849	317
Kriżi Kostituzzjonali 1887 – 1907	319
Malta fi żmien l-Unifikazzjoni tal-Italja	316
Malta taħt il-Protezzjoni Ingliza	312
Żmnien il-Gwerra tal-Krimea	318
Il-Knisja I-Qadima ta' Birkirkara	324
Il-Mafkar tal-Qawwiet tal-Ajrū	303
Il-Mall u l-iStorja	321
Il-Monument tal-Gwerra	302
Il-Monument ta' Spencer	301
Is-Salib tad-Dejma	302
L-iStorja ta' Art Twelidna	308, 315
Sir Adrian Dingli	322
Sir Hannibal P. Scicluna	324
Sir Luigi Preziosi	325
Twemminna:	
Il-Festa ta' San Girgor	302
Il-Kuruna tar-Rużarju	304
Il-Quddiesa ta' nofsilejji tal-Milled	322
Il-Via Sagra u d-Duluri	301
Papa Benedittu jiltaqa' maž-Żgħażagħ	310
Qaddisin Żgħażagħ:	
Antonietta Meo	311
San Alwiġi Gonzaga	310
San Domenico Savio	309
San Pankrazju	307
Santa Ċeċilja	305
Sant' Agata	308
San Tarcisju	306
Santa Tereża ta' Lisieux	304
Ras-ir-Randan	325
San Pawl	324
Storja ta' Fidi - 1950 sena luu	308
Taqbiliet ta' Lapsi	303
Wirt Kulturali Malti:	
Gian Franġisk Abela	302
Girolamo Cassar	303
Stefano Zerafa	301
Teżor Mistur: il-Knisja I-Qadima tas-Siggiewi	321
Vjaġġi:	
Awstria - Vjenna	308
Danimarka - Copenhagen	312
Estonja - Tallinn	319
Fillandja - Helsinki	315
Franza - Pariġi	310
Ingilterra - Londra	307
Islanda - Reykjavík	316
Latvja - Riga	318
Litwanja - Vilnius	317
Norveġja - Oslo	313
Repubblika Čeka - Praga	311
Ruma, il-Belt Eterna	396
Spanja - Madrid	309
Svezja - Stokkolma	314
Xjenza u Teknoloġija:	
Global Positioning System (GPS)	322
Il-Komunikazzjoni	321
Il-Mužika: Walkman, MP3 u MP4	325
It-Tessuti	323
L-Astronawti	321
L-iSkart Likwidu	324



Indiči

minn għadd 326 sa għadd 350

Hawnhekk issibu l-artikli li jistgħu jgħinukom fil-proġetti tagħkom. Jekk ma faddaltux il-kopji ta' SAGHTAR ta' dawn l-ahħar tliet snin (jew kważi), aħna nistgħu ngħinukom xorta waħda, għax i-MUT għandha l-kopji kollha ta' SAGHTAR, minn Nru.1 sal-lum. Kulma tridu tagħmlu hu li čċemplulna fuq 21227364 u tgħidulna x'ikollkom bżonn. L-Editur.

ARTI

Agius Anton	335
Apap Vincent	334
Il-Monument ta' Kristu Re	333
Il-Pittur El Greco	344
Mattia Preti	332
<i>Storja tal-Pittura:</i>	
Iċ-Ċiviltajiet Antiki	326
Il-Barokk	336, 337
Il-Medjuevu	327
Il-Pittura fl-Ewropa tat-Tramuntana	330 331
Il-Pittura Moderna	348, 349
Impressjonisti u Post-Impressjonisti	346, 347
Ir-Rinaxximent Bikri	328, 329
Ir-Rinaxximent Gholi	332, 333
Ir-Rococo u l-Pittura NeoKlassika	340, 342
Is-Seklu l-Kbir tal-Pittura Olandiża	338, 339
L-Ahħar tar-Rinaxximent u I-Manneriżmu	334, 335
L-Inġinerija Monumentali ta' Antonio Sciortino	332
Romantici u Realisti	344, 345

ČIVIKA

Aħfer u Kompli Miexi 'l Quddiem	334
Aħna Differenti?	343
Bullies Beware	347
Dawk il-Manjieri	326
Dik il-Haġa Msejħa Mħabba	332
Ħbiberiji Ġodda fi Skola Ģdida	346
Ikel u Dieta Bilancjata	344
Il-Vaganzi tal-Iskola	333
Imħabba u Infatwazzjoni	349
Irrid Inkun l-Aħjar fil-Klassi	333
Ir-Rwl Importanti tal-Genituri u n-Nanniet	332
Kif Nagħmel Ħbieb Go Skola Ģdida	328

Kif Nesprimi l-Emozzjonijiet	341, 342
Kif Niproteġu Ruħna mix-Xemx	327
Kif Nitgħallmu mill-Iżbalji tal-Imgħoddi	345
Komunikazzjoni mal-Ġenituri	339
L-Akbar Lezzjoni: l-Imħabba	350
L-Imħabba – X'Inhi?	350
L-Immaniġġjar tal-ħin	340
L-Użu tal-Internet Minkom it-Tfal	337, 338
Meta l-Ahħar li Rringrażżjat lil-Xi Hadd	347
Meta Niżbaljaw	347
Min isib Habib isib Teżor	341
Niċċelebraw Lilna Nfusna Kif Aħna	331
Nitgħallmu mill-Iżbalji	327
<i>Positive Body Image</i>	348
Taf X'Inħuma d-Drittijiet Tiegħek?	329
Xbiha tal-Ġisem	335

ČINEMA

Cecil Satariano	350
Il-Bidu	345
Il-Ġbid tal-Films f'Malta	346
Is-Swali taċ-Činema	347
Maltin li għamlu Isem fid-dinja tal-Films	349
Żewġ Films fuq Malta	348

FILATELIJA

Artisti Internazzjonali u Malta	327
Euromed – Il-Baħar Mediterranean	348
Flora Maltija	345
Gran Mastri tal-Ordni ta' Malta	349
Il-Boll Papali	334
Il-Milied	330
Is-70 Anniversarju tal-Konvoj ta' Santa Marija	328
Is-Sett tal-Ewropa	331, 336
Karozzi tal-Linja	339
L-400 Anniversarju mit-Twelid ta' Mattia Preti	335
L-Olimpijadi ta' Londra 2012	332
Malta Marittima	343
Red Cross	340

<i>Sett Definitiv:</i>			
Valuri miżjuda u I-Website Filatelika I-Ġdida	326	Mizzi Achille: 'Fejn Jorqod ir-Riħ'	340
<i>Sett Konġunt:</i>		Mizzi Lawrence: 'Xtara I-Hut fil-Baħar'	339
Malta u Curaçao	338	Niktbu Storja	344, 345, 346, 347, 348
Malta u I-Izrael	342	Oliver Friggieri: 'Il-Koranta'	346
Sett tal-Ewwel Gwerra Dinija	347	Psaila, Dun Karm: 'Żagħżugħ ta' Dejjem'	336
Sett tal-Milied	346	Sammut Frans: 'Bank'	335
Teżori ta' Malta	329	Spiteri Lino: 'Ċensina'	337
Bibien Storiċi	333	Vella Patri Marjanu: 'Garġir mal-Heṛża'	334
Funtani	337, 341	Vella Vincent: 'Bl-Irħis'	331
		Zahra Trevor: 'Geraldine'	348

LETTERATURA

Awturi Mhux Magħrufa:

Agius Salvu	343
Bilocca, Patri Feliċjan	340
Camilleri, Dun Ċelestinu	339
Castagna Pietru Pawl	338
Mifsud Bonnici Carmelo	337
Pulis Montebello Ĝużeppi	336
Zahra Walter	342

Awturi ta' Kotba għat-Tfal:

Blyton Enid Mary	330
Dahl Roald	335
Fine Anne	334
L-Aħwa Grimm	331
Morpurgo Michael	332
Pullman Philip	331
Rosen Michael	328
Rowling J.K.	333
Shakespeare William	342
Tolkien Johyn Ronald Reuel	340
Vassallo Karmenu	329, 337
Wilson Jacqueline	329

L-EŻAMI TAL-MATSEC

Azzopardi Mario: 'Refuġjata'	343
Balzan Rena: 'Lill-Qamar Kwinta'	349
Borg ġorġ: 'Passaġġi'	332
Briffa Ružar: 'Quo Vadis'	328
Buttigieg Anton: 'Niftakar'	344
Clare Azzopardi: 'Aqrali Xi Haġa Ġdida, Qaltilha'	350
Ellul Mercer Ĝużé: 'Firda Minn Kelb'	342
Fenech Victor: 'Jien'	329
Friggieri Joe: 'Ittra lil Marta'	333
Grima Adrian: 'B'Idejna'	345
Il-Forom tal-Verb Trilitteru	344, 345, 346, 347, 348, 349, 350
Magri Manwel: 'Ix-Xini Jimxi fl-Art'	330
Maria Grech Ganado: 'Jum San Valentīn'	347
Mejlak Pierre J.: 'Jacqueline'	341
Mifsud Immanuel: 'Aqta' Fjura u Ibni Kamra'	338

LOKALITAJIET F'MALTA U F'GHAWDEX

Birkirkara	331
Hal Balzan	329
Hal Kirkop	338
Hal Lija	330
Hal Safi	328, 343
H'Attard	328
Haż-Żebbuġ	340
Iċ-Ċittadella	347
Il-Birgu	346
Il-Fgura	326
Il-Fontana	348
Il-Għargħur	336
Il-Gudja	327
Il-Hamrun	337
Il-Munxar	342
Il-Qrendi	332
Is-Siġġiewi	349
Ix-Xagħra	335
L-Imdina	345
L-Imqabba	339
Marsaxlokk	333
Mawra sad-Dwejra	342
San Ġiljan	329
San Pawl il-Baħar	341
Santa Luċija	344
Santa Venera	334
Tal-Pietà	350

MUŻIKA

Britten Benjamine	338
Il-Vjolin u t-Trumbetta	326
Jazz	339
Vagner Richard	336
Verdi Giuseppe	334

NATURA U AMBJENT

Ambjenti differenti fil-Park	331
April fil-Park tal-Majjistral	326
Fjuri fil-Park	339
Fjuri ta' Malta	350
Flora Maltija	345
Fomm ir-Riħ	349
Fotografija fil-Park	333, 334

GNien it-Tliet Għoljet	344	Id-Dodo	344
Għakrux tar-Ramel	333	Il-Bies	328
Iċ-Ċerva	346	Il-Garnija	340
Id-Damiġella	343	Il-Merill	348
Il-Barbaġġann	341		
Il-Brimba	329	<i>Kburin b'Rixna:</i>	
Il-Bugħarwien	331	Gawwi u Ċirlew	339
Il-Bumble Bee Orchid	348	Għasafar fil-Widien	345
Il-Faqqus il-Ħmir u n-Nannakola	346	Għasafar fix-Xaghri	344
Il-Farfett tal-Fejġel	349	Għasafar fl-Ibliet u l-Irhula	349
Il-Ġurat tar-Raba'	337	Għasafar fl-Imsaġar	347
Il-Girna	329, 330	Għasafar fl-Irdumijiet	346
Il-Harruba	338, 344	Għasafar tal-Ğhana	343
Il-Ħitan tas-Sejjieħ	329	Għasafar tal-Priżza	338
Il-Kamaleonte	333	Iċ-Ċiefa	329
Il-Konservazzjoni tal-Bini	334	Il-Borok	337
Il-Lifgħa tal-Wied	334	Il-Buful	342
Il-Mazzarelli	342	Il-Bufula Sewda	328
Il-Pajsaġġ Sabiħ tal-Majjistral	347	Il-Bufula tal-Imrewha	333
Il-Papoċċi	339	Il-Gamiema tal-Kullar	330
Il-Pitirross	330, 338, 346	Il-Gawwija Prima	334
Il-Pittma	327	Il-Muttafa	332
Il-Widna	340	Il-Monakella	335
<i>Intervista ma':</i>		Irsieset u Agretti	336
Fekruna	341	L-Ispanjulett	331
Fenek	350	Tajr Ikkulurit	341
Fenek tal-Indi	338	Tajr tax-Xtut	340
Goldfish	339		
Kanarin	340	L-Għasafar u l-Frott tal-Pjanti Selvaġġi	347
Mogħża	348	Nofs Tużżana Hbieb għax-Xahar ta' April	326
Qattusa	349	Nofs Tużżana Hbieb għax-Xahar ta' Mejju	327
Serp	347	Ottubru fil-Park tal-Majjistral	344
Žiemel	337		
		RELIGJON	
Ir-Rebbieħha	334	Id-Dawl hu Sinjal għalina	349
Is-Sagħtar	350	Il-Funzjonijiet tal-Gimgħa l-Kbira	333
Is-Sajf fil-Park	335	Il-Milied it-Tajeb, Gesù	338, 346
Is-Siġar taż-Żnuber	346	Is-Sejhha Reliġjuża	338
Is-Siġra tal-Ballut	348	Papa Franġisku liż-Żgħażaq	337
It-Tengħud	328, 349		
L-Orkidej	336		
Mejju fil-Park tal-Majjistral	327	<i>Qaddisin Tfal Bħalna:</i>	
Melitella Pusilla	342	San Domenico Savio	335
Ottubru fil-Park tal-Majjistral	328, 336	Santa Marija Goretti	334
Ritratti tan-Natura	337	San Tarċijsu	333
		<i>San ġorġ Preca:</i>	
		Id-Dinjità tal-Mara	332
Curie Marie	327	Il-Bniedem li Habb it-Tagħlim	328
Gorbachev Mikhail	327	Il-Habib Veru tat-Tfal	329
Mozart, Tifel Ĝenju	350	Il-Kanal tal-Panama	346
von Suttner Bertha	326	Is-Soċjetà tal-MUSEUM	333
		L-Ambjent Naturali	334
		L-Ewwel Qaddis Malti	335
NIES MAGħRUFA		L-Istil fil-Kitba Tiegħu	331
		Promutur tal-Ilsien Malti	330
ORNITOLOGIJA			
Estinzjoni tal-ħamema Salvaġġa fl-Amerika ta' Fuq	341	San Piju X - Il-Papa tal-Ewkaristija	343
Għasafar tal-Bejta	349	Wasal il-Milied	346
Għasafar tal-Ilma Baxx	348		

SPORT

It-Taħriġ Fiżiku	343	Il-Feniċi	339
It-Tazza tad-Dinja 2014	343	Il-Fossili	328
Kampjonat tal-UEFA ta'		Il-Jum Dinji għad-Drittijiet	
taħt is-17-il Sena	341, 342	tal-Konsumatur	349
L-Isport hu ħtiega Tagħna Lkoll!	340	Il-Kelb	345
<i>L-Istorja tal-Futbol f'Malta:</i>		Il-Kosmetiči	342
Birkirkara FC	341	Il-Logħba taċ-Ċess	332
Clubs Maltin	336	Il-Malta Year Book	346
Floriana FC	342	Il-Mammut	335
Hibernians FC	338	Il-Milied	330
Qormi FC	344	Il-Qwiel	349
Sliema Wanderers FC	340	Il-Yogurt	328
Tarxien Rainbows FC	339	Ir-Rigali tal-Milied	346
Valletta FC	337	Is-Sari	344
Tagħlimiet Moderni Dwar I-iSport	347	Kif Isiru l-Ğbejniet	326
Tony Nicholl – Stilla tal-Futbol Malti	343	Kliem ġej mill-Indja	341

STORJA DINIJA

Alfonso XIII ta' Spanja	348	Il-İċčen Pajjiż	331
Destin ta' Pajjiż f'Idejn Tifla	349	L-Iljunfant	345
Eugenio di Savoia	333	L-Istatwa tal-Libertà	330
Il-Battalja ta' Bannockburn	345	L-Istorja tas-Salib	338
Il-Bolla ta' Papa Baskal II	337	Malta	335
Il-Familja Imperjali Romanov tar-Russja	331	Mill-Ixkafef tal-Libreriji	344, 345, 346, 347
Il-Jeddijiet tal-Bniedem:			348, 349, 350
Martin Luther King,jr	332	<i>Santa Claus</i>	329
Il-Pesta	335	Storja kważi vera	348
It-Templari	333	Venezja	332
<i>Le Roi Soleil</i>	335		
L-Ewwel Gwerra Dinija	343		
L-Imperatur Karlu Manju	340		
Napuljun u I-Gwerra fir-Russja	330		
Re Luiġi XIV	347		

STORJA TA' MALTA

Il-Berġa ta' Kastilja	329
Il-Bieb tal-Bombi	328
Il-Knisja tal-Vitorja	327
Malta u t-Trattat ta' Pariġi	339
Sir Filippo Sciberras	327
Sir Ugo Mifsud	326

TAGħrif Ġenerali

Ateni	326-335
Dinja Waħda: Santa Claus u d-Dieta	346
Greenland	332
Haġar Qim	336
Iċ-Ċikkulata	334
Iċ-Ćriev ta' Santa Klaws	330
Id-Dundjan u I-Pudina tal-Milied	330
Ikel u Dieta Bilanċjata	344, 345

